

- HTTP://WWW.FREEMANTOOLS.COM
 1-888-669-5672
 PRIME GLOBAL PRODUCTS, INC.



SAVE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE

Failure to follow warnings could result in DEATH OR SERIOUS INJURY.

• HTTP://www.freemANTOOLS.COM
• 1-888-669-5672
• PRIME GLOBAL PRODUCTS, INC.

WARNING:

IMF500400AV 01/15

WEARING PARTS UNPACKING **GENERAL SAFETY RULES** WARRANTIES RECOMMENDED HOOKUP MAINTENANCE **FEATURES** TROUBLESHOOTING OPERATION FIRING THE TOOL **DEPTHADJUSTMENT** SETTING THE AIR PRESSURE **NON-MARRING PAD CLEARING JAMS UNLOADING FASTENERS** ADJUSTING THE EXHAUST LOADING FASTENERS P11 P10 P7 **P**5 P2 P10 **P**5 P9 P8 P7 P7 P7 P6 P₆ P6 P₆

MARNING:

The warnings and precautions discussed in the manual cannot cover all possible conditions and situations that may occur. It must be understood by the user that common sense and caution are factors which cannot be built into this product, but must be supplied by the user.

SAVE THIS MANUAL

 Keep this manual for the safety warnings, precautions, operations, inspections and maintenance. Keep this manual and the receipt in a safe and dry place for future reference.

WARNING:

To avoid serious personal injury, do not attempt to use this product until you read the manual thoroughly and understand it completely. Save this manual and review frequently for continuing safe operation and instructing others who may use this tool

SYMBOLS

MODEL: PFR3490

 In this manual, on the labels, packages and all other information provided with this tool. The following signal words and meanings are intended to explain the levels of risk associated with this tool.

SYMBOLS	SIGNAL	MEANING
	WARNING:	Indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, could result in death or serious injury.
	CAUTION:	Indicates a potentially hazardous situation, which, if not avoided, may result in minor or moderate injury.
	CAUTION:	(Without symbol) Indicates a situation that may result in property damage.

GENERAL SAFETY RULES

INSTRUCTIONS PERTAINING TO A RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS.



When using tools, basic precautions should always be followed, including the following:

CALIFORNIA PROPOSITION 65



This product or its power cord may contain chemicals known to the State of California to cause cancer and birth defects or other reproductive harm.

Wash hands after handling.

WORK AREA

- Keep the work area clean and well lighted.
 Cluttered benches and dark areas increase the risks of accidents.
- Do not operate the tool in explosive atmospheres, such as in the presence of flammable liquids, gases, or dust. The tool creates a spark which may ignite flammable liquids, gases or dust.
- Keep bystanders, children, and others away while operating the tool. Distractions could result in improper use and cause injury.
- **Avoid unintentional misfires.** Always use caution to avoid accidentally firing. Do not point towards yourself or anyone whether it contains fasteners or not.

PERSONAL SAFETY

- Do not nail on top of another nail. This is able to cause the nail to be deflected and hit someone, or cause the tool to react and result in a risk of injury to persons.
- Remove finger from the trigger when not driving fasteners. Never carry the tool with finger on trigger, the tool is able to fire a fastener.
- Always wear eye protection. Operator and others in the work area should always wear ANSI-approved safety goggles with side shields. Eye protection is used to guard against flying fasteners and debris, which may cause severe eye injury.
- Always wear hearing protection when using the tool. Prolonged exposure to high intensity noise may cause hearing loss.
- Use safety equipment. A dust mask, non-skid safety shoes and a hard hat must be used for the applicable conditions. Wear a full face shield if you are producing metal filings or wood chips.
- Dress properly. Do not wear loose clothing or jewelry. Contain long hair. Keep your hair, clothing, and gloves away from moving parts. Loose clothes, jewelry, or long hair can be caught in moving parts.
- Stay alert, watch what you are doing and use common sense when operating a power tool. Do not use tool while tired or under the influence of drugs, alcohol, or medication. A moment of inattention while operating the tool may cause serious injury.
- Avoid unintentional firing. Keep fingers away from trigger when not driving fasteners, especially when connecting the tool to the air supply.
- Keep proper footing and balance at all times.
 Proper footing and balance enables better control of the tool in unexpected situations.

- Do not use on a ladder or unstable supports control of the tool in unexpected situations. Stable footing on a solid surface enables better
- Make sure the hose is free of obstructions become damaged, resulting in possible injury. cause loss of balance or footing and may or snags. Entangled or snarled hoses car
- Do not overreach. Keep proper footing and balance enables better control of the tool in unexpected situations. balance at all times. Proper footing and
- Attach the hose to the structure to reduce Do not attach the hose or tool to your body the risk of loss of balance if the hose shifts.
- Always assume that the tool contains fasteners. Do not point the tool toward tasteners or not. yourself or anyone whether it contains
- Wash hands after handling. This product or reproductive harm cancer and birth defects or other known to the State of California to cause its power cord may contain chemicals

TOOL USE AND CARE

- Know this tool. Read manual carefully, learn specific potential hazards related to this tool. its applications and limitations, as well as the
- Use only fasteners that are recommended fasteners or load the fasteners incorrectly. for your models. Do not use the wrong
- Check for misalignment or binding of before using. Many accidents are caused by operation. If damaged, have the tool serviced other condition that may affect the tool's moving parts, breakage of parts, and any poorly maintained tools.
- Maintain tools with care. Keep tool clean. A properly maintained tool, reduces the risk of binding and is easier to control.
- Store tools out of the reach of children and in the hands of untrained users. other untrained people. Tools are dangerous
- Check operation of the tool before use. Do accidental driving of a fastener may occur mechanism is not working correctly as not use the tool if the workpiece contact
- Do not use tool if trigger does not actuate with the trigger is dangerous and must properly. Any tool that cannot be controlled
- Do not force tool. Use the correct tool for your application. The correct tool will do the job better and safer at the rate for which it is designed
- Use clamps or another practical way to

- stable platform. Holding a tool by hand against the body is unstable and may lead to Secure and support the workpiece to loss of control. Q
- cloth when cleaning. Never use brake fluids Keep the tool and its handle dry, clean and strong solvents to clean your tool. gasoline, petroleum-based products, or any free from oil and grease. Always use a clean
- Do not use the tool as a hammer.
- anything other than the workpiece. cause a fastener to be directed toward Never use this tool in a manner that could
- explosion which will result in death or serious the presence of flammable liquids or gases Never use gasoline or other flammable personal injury. Vapors could ignite by a spark and cause an liquids to clean the tool. Never use the tool in
- serious personal injury could result been modified in a like fashion. Death or inoperable. Do not operate any tool which has cause the trigger lock or trigger to become Do not remove, tamper with, or otherwise
- Do not touch the trigger unless driving lock to the safe position when not in use. serious personal injury. Also actuate the trigger eject a fastener which will result in death or tool while touching the trigger. The tool could fasteners. Never attach air line to tool or carry
- coupling is disconnected. Do not use a check coupling on or near the tool in such a Always fit tool with a fitting or hose injury could occur. valve or any other fitting which allows air to discharged at the time the fitting or hose manner that all compressed air in the tool is remain in the tool. Death or serious personal
- Never place hands or any other body parts in death or serious personal injury. in the fastener discharge area of the tool The tool might eject a fastener and could result
- Never carry the tool by the air hose or pul edges. Replace any hose that is damaged weak or worn. Personal injury or tool damage Keep hoses away from heat, oil and sharp the hose to move the tool or a compressor
- Always assume the tool contains fasteners Respect the tool as a working implement; no
- Always keep others at a safe distance from toward yourself or anyone whether it contains discharge of fasteners. Do not point the too the work area in case of accidental

MODEL: PFR3490



- Do not drop or throw the tool. Dropping or leaks. STOP and repair before using, or serious closely for bent, cracked or broken parts and air make the tool unusable or unsafe. If the tool has throwing the tool can result in damage that will injury could occur. been dropped or thrown, examine the too
- Avoid using the tool when the magazine is empty. Accelerated wear on the tool may
- Clean and check all air supply hoses and be reduced. or fittings. Tool performance or durability may supply. Replace any damaged or worn hoses fittings before connecting the tool to an air
- Do not use the tool if it leaks air or does not function properly.
- Do not operate the tool if it does not contain a legible warning label.
- Always carry the tool by the handle. Never carry the tool by the air hose

TOOL SERVICE

- Use only accessories that are identified by the manufacturer for the specific tool model.
- Use of unauthorized parts or failure to a risk of injury. follow maintenance instructions may create
- Use only the lubricants supplied with the tool or specified by the manufacturer.
- Tool service must be performed only by qualified repair personnel

OPERATION

- Do not drive fasteners near edge of material ricochet, injuring you or people around. The workpiece may split causing the fastener or
- Do not carry the tool from place to place could result. Choice of triggering method is important. Check manual for triggering options. holding the trigger. Accidental discharge
- During normal use the tool will recoil second fastener being driven from the tool. Grip a normal function of the tool. Do not attempt to work. Restriction to the recoil can result in a prevent the recoil by holding the tool against the immediately after driving a fastener. This is personal injury. Failure to heed this warning can result in serious the handle firmly and let the tool do the work
- Do not drive fasteners on top of other angle as this may cause deflection of fasteners which could cause injury. fasteners or with the tool at an overly steep

- Do not actuate the tool unless you intend to drive a fastener into the workpiece.
- Always handle the tool with care:
- Respect the tool as a working implement. Never engage in horseplay.
- Never pull the trigger unless nose is directed toward the work.
- Keep others a safe distance from the tool while tool is in operation as accidental actuation may occur, possibly causing injury.

AIR SUPPLY AND CONNECTIONS

- The connector on the tool must not hold an incorrect fitting is used, the tool can remain charged with air after disconnecting and thus pressure when air supply is disconnected. If line is disconnected, possibly causing injury will be able to drive a fastener even after the air
- Do not use any type of reactive gases, compressed air may cause the tool to explode combustible gases, as a power source. Use including, but not limited to, oxygen and which will cause death or serious personal only. Use of a reactive gas instead of filtered, lubricated, regulated compressed ai.
- to the tool. The regulated pressure must not exceed 115 psi. If the regulator fails, the Use only a pressure-regulated compressed death or serious personal injury. 200 psi. The tool could explode which will cause pressure delivered to the tool must not exceed air source to limit the air pressure supplied
- Always disconnect air source:
- Before unloading or making adjustments
- When maintaining the tool.
- When clearing a jam.
- When tool is not in use. When touching the safety yoke
- When moving to a different work area

injury to persons Such precautionary measures reduce the risk of

- Do not load the tool with fasteners when any one of the operating controls is activated.
- Never place a hand or any part of body in fastener discharge area of tool
- Never point tool at anyone.
- Do not pull the trigger or depress the may occur, possibly causing injury workpiece contact as accidental actuation

MARNING:

above cannot cover all possible but must be supplied by the user common sense and caution are factors It must be understood by the user that conditions and situations that may occur. which cannot be built into this product The warnings and precautions discussed

UNPACKING

- This tool has been shipped completely assembled.
- Carefully remove the tool and any accessories from the box.
- Inspect the tool carefully to make sure no breakage or damage occurred during
- Do not discard the packing material until you have carefully inspected and satisfactorily operated the tool.
- If any parts are damaged or missing, please call 1-888-669-5672

FEATURES

SPECIFICATIONS

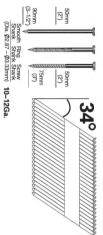
tasteners per minute @ 90 psi AIR INLET: 1/4 inch NPT REQUIRES: 12.85 SCFM with 100

90 fasteners, 10-12 gauge MAGAZINE CAPACITY:

WEIGHT: 8.6 lbs

MAXIMUM PRESSURE: 115 psi

PRESSURE RANGE: 70 psi – 115 psi NAIL SIZE RANGE: 2 inch to 3-1/2 inch



clipped head framing nails Compatible with all brands of paper collated 34°

- 360° ADJUSTABLE EXHAUST
- Allows user to direct air away from face.
- OIL-FREE DESIGN
- ONE PIECE DRIVER BLADE For less maintenance

If any parts are missing do not operate this tool until the missing parts are

WARNING

replaced. Failure to do so could result in

possible serious personal injury.

- For increased durability.
- ANODIZED ALUMINUM CYLINDER AND MAGAZINE

For long lasting durability

- COMFORT-GRIP HANDLE
- For increased comfort and control

MAGNESIUM BODY

AIR FILTER Light-weight tool great for extended use

WARNING

- extending tool life. Keeps interior components debris free
- **DUAL-MODE TRIGGER**
- ADJUSTABLE DEPTH Easily allows for single or sequential firing

in hazardous condition leading to

modification is misuse and could result use with this tool. Any such alteration or create accessories not recommended for Do not attempt to modify this tool or

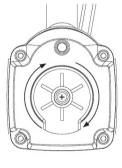
possible serious personal injury.

- applications. is easily adjustable for various
- ANTI-DRY-FIRING DESIGN
- Reduces damage on internal components
- NON-MARRING SAFETY CONTACT Eliminates damage to working surface

OPERATION

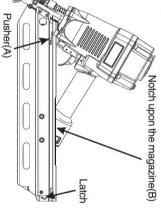
ADJUSTING THE EXHAUST

cap in the desired direction preference. To adjust the direction, turn the exhaust users to direct the exhaust according to operator The adjustable exhaust on the cap of the tool allows



LOADING FASTENERS

- Connect the tool to the air source
- Pull pusher(A) back until the fasteners follower falls behind the fasteners. Insert strip of Be sure the fasteners are pointed downward. fasteners into the notch upon the magazine(B)
- Press the latch, then pull pusher to let it go back against the end of the fastener. mechanism. The pusher will stop when it rests to move the fasteners up to the driving



WARNING:

to the air source. Always connect the tool session, empty at the beginning of each work Always make sure the tool's magazine is to prevent injury from unintended cycling. to the air source before loading fasteners The tool may fire when it first connected before connecting to an air

WARNING:

injury to persons or tool damage when identified for use with this tool by the tool for use with this tool. Fasteners not Use only those fasteners recommended used in this tool. manufacturer are able to result in a risk of

MARNING:

Keep the tool pointed away from yourself and others when loading fasteners. serious personal injury. Failure to do so could result in possible

WARNING:

contact or trigger activated. Doing so could result in possible serious personal Never load fasteners with the workpiece

UNLOADING FASTENERS

Unloading is the reverse of loading, except always disconnect the air source before unloading.



MARNING:

MARNING:

unloading. Always disconnect the air source before

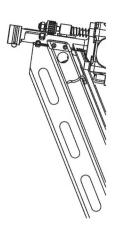
CLEARING JAMS

the steps below: inoperable. To remove a jammed fastener, tollow the firing mechanism of the tool, making the tool Occasionally, a fastener may become jammed in

- Disconnect the tool from air source
- Remove fasteners from the tool. Failure to do of the tool. so will cause the fasteners to eject from the front
- 3. Pull the jammed fastener out from the nose, use damage the driver blade. jammed fastener. Using caution not to bend or pliers or a screwdriver if required to clear the
- 4. Reconnect the tool to the air source.
 5. Reload the tool with fortage.

WARNING

magazine before clearing a jam. Make sure there is no fastener ⊒.



WARNING:

compressor, there should still be enough air pressure to fire the tool. After the air all of the compressed air is expended into scrap wood repeatedly to make sure hose is disconnected, always fire the tool disconnecting the tool from the air whenever clearing a jam. Disconnect the tool from the air source

NON-MARRING PAD

with softer woods helps prevent marring and denting when working The non-marring pad attached the nose of the too



pad. Failure to do so could result in serious marring pad or replacing the non-marring before removing or replacing the non-Disconnect the tool from the air source

SETTING THE AIR PRESSURE

into the same type of workpiece material used for the size of the fasteners and the workpiece material the actual job. Begin testing the depth of drive by driving a test nai The amount of air pressure required depends on

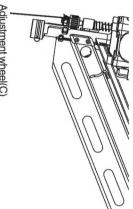
consistent results. 95psi. Raise or lower the air pressure to find the Drive a test fastener with the air pressure set at 90lowest setting that will perform the job with

air pressure adjustments alone It may be possible to achieve the desired depth with

DEPTH ADJUSTMENT

wheel (C) on the tool To adjust the depth, use the drive depth adjustment The driving depth of the fasteners are adjustable

- Disconnect the tool from the air source.
- Turn the depth wheel left or right to change the driving depth
- Reconnect the tool to the air source
- Drive a test nail after each adjustment until the desired depth is set



Adjustment wheel(C)

CAUTION:

It is advisable to test the depth on a scrap workpiece to determine the required depth for the application.

Never exceed 120 psi the air pressure and drive a test fastener. To determine depth of drive, first adjust

FIRING THE TOOL

(USING THE SELECTABLE TRIGGER)

set for contact actuation mode. The selectable trigger (orange trigger) can also be the single sequential actuation mode (black trigger) The tool is equipped with a selectable trigger set in

SINGLE SEQUENTIAL ACTUATION MODE

accurate fastener placement Single sequential actuation provides the most

- Disconnect the tool from the air source
- Remove the O-ring from
 Pull the trigger pin(D) out. Remove the O-ring from the trigger pin(D)
- Put the black trigger on.
 Push the trigger pin(I
- Push the trigger pin(D) back, using a little damage the tool when reinserting the trigger pin. hammer if necessary. Use caution not to
- 7.6 Grip the tool firmly to maintain control. Position Put the O-ring back to fasten the trigger pin(D).
- Push the tool against the work surface depress the workpiece contact the nose of the tool onto the work surface
- Squeeze the trigger to drive a fastener

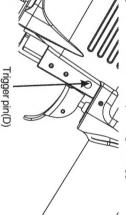
CONTACT ACTUATION MODE

MODEL: PFR3490

fastener placement. Contact actuation allows very fast repetitive

- Disconnect the tool from the air source.
- 2. Remove the O-ring from the trigger pin (D)
- Pull the trigger pin (D) out.
- Put the orange trigger on.
- 5. Push the trigger pin (D) back, using a little hammer if necessary.
- Grip the tool firmly to maintain control. Position Put the O-ring back to fasten the trigger pin (D).
- Squeeze and hold the trigger, push the the nose of the tool onto the work surface. too
- workpiece contact and drive a fastener. against the work surface to depress the

operated by depressing the workpiece contact In the contact actuation mode, the tool may also be against the surface and squeezing the trigger.



WARNING:

attempt to prevent the recoil by holding is a normal function of the tool. Do not During normal use the tool will recoil immediately after driving a fastener. This serious personal injury. Failure to heed this warning can result in being driven from the tool. Grip the the recoil can result in a second fastener handle firmly and let the tool do the work. the tool against the work. Restriction to

MAINTENANCE

WARNING:

cleaning are done: Any time inspection, maintenance, and

- Disconnect the tool from the air source.
- Empty the magazine completely

ANTI-DUST CAP

connector. Each tool is packed with an anti-dust cap on the air

Keep the anti-dust cap cover the air connector when the tool is not in use.

LUBRICATION

performance and frequent tool maintenance bumpers in the tool, resulting in poor will cause accelerated wear to the not use detergent oil or additives as these lubricants line connection and will lubricate internal parts. Do pneumatic fastening tools is added through the air performance after long periods use. Oil The tool is uniquely designed not to need lubrication. But lubrication is required for seals best and 8 ₫

CAUTION:

Lubricate tool only with specified lubricants.

CLEANING

damaged by their use. Use clean cloths to remove dirt, dust, oil, grease, etc. various types of commercial solvents and maybe Most plastics are susceptible to damage from Avoid using solvents when cleaning plastic parts



WARNING:

weaken or destroy plastic which may with plastic parts. Chemicals can damage, gasoline, petroleum-based products, Do not at any time let brake fluids, penetration oils, ect., come in contact result in serious personal injury.

COLD WEATHER OPERATION

glycol) as a cold weather lubricant air tool lubricant or permanent antifreeze (ethylene prevent tool operation. We recommend the use of freezing, the moisture in the air line may freeze and For cold weather operation, near and below

CAUTION:

formation on the tool's operating valves environment to prevent frost or ice Do not store tools in a cold weather and mechanisms that could cause tool

RECOMMENDED HOOKUP

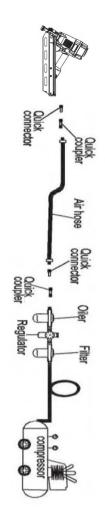
- An inadequate air supply can cause a loss of The air compressor must be able to maintain a minimum of 70 psi when the tool is being used.
- liquid and solid impurities which can rust or gum An oiler can be used to provide oil circulation through the tool. A filter can be used to remove up internal parts of the tool. power and inconsistent driving
- Always use air supply hoses with a minimum 3/8" quick coupler on the air hose. working pressure rating equal to or greater than Use 3/8" air hose for runs up to 50' and use a regulator fails, or 150 psi, whichever is greater the pressure from the power source if a
- Use a pressure regulator on the compressor. operating pressure of the tool between 70 and with an operating pressure of 0-125 psi. A pressure regulator is required to control the

CAUTION:

maintain a minimum of 70 psi when the tool is being used. An inadequate air supply can cause a loss of power and inconsistant delicing. inconsistent driving.

WARNING:

which can potentially exceed 200 psi. As tool may burst, possibly causing injury. Do not connect with an air compressor



MODEL: PFR3490

TROUBLESHOOTING

WARNING:

could result. Any repairs or replacements must be done by a qualified service person or an Stop using tool immediately if any of the following problems occur. Serious personal injury authorized service center.

≕ ∏	5 ⊣	£ 7	→ ▷	ב⊳	≲ >	₽
Fasteners are jammed in tool.	Tool runs slow or has loss of power.	Tool skips driving fastener.	Air leaking between housing and cap.	Air leaking between housing and nose.	Air leaking at trigger valve area.	PROBLEMS
1.Guide on driver is worn. 2.Fasteners are not correct size. 3.Fasteners are bent. 4.Magazine or nose screws are loose. 5.Driver is damaged.	 Tool not lubricated sufficiently. Broken spring in cylinder cap. Exhaust port in cap is blocked. 	1.Worn bumper. 2.Dirt in nose piece. 3.Dirt or damage prevent fasteners or pusher from moving freely in magazine, 4.Damaged pusher spring. 5.Inadequate air flow to tool. 6.Worn O-ring on piston or lack of lubrication. 7.Damaged O-ring on trigger valve. 8.Air leaks. 9.Cap seal leaking.	1.Loose screws. 2.Damaged gasket.	 Loose screws in housing. Damaged O-rings. Damaged to bumper. 	O-rings in trigger valve housing are damaged.	POSSIBLE CAUSE(S)
1.Replace guide. 2.Use only recommended fasteners. 3.Replace with undamaged fasteners. 4.Tighten screws. 5.Replace driver.	 Lubricate nailer. Replace spring. Replace damaged internal parts. 	1.Replace bumper. 2.Clean drive channel. 3.Clean magazine. 4.Replace spring. 5.Check fitting, hose, or compressor. 6.Replace and lubricate O-rings. 7.Replace O-rings. 8.Tighten screws and fittings. 9.Replace gasket.	1.Tighten screws. 2.Replace gasket.	 Tighten screws. Replace O-rings. Replace bumper. 	Replace O-rings. Check operation of Work Contact Element(WCE).	CORRECTIVE ACTION

WARNING:

Use only Freeman Authorized Repair Parts. For questions please call 1–888–669–5672 or visit our website at http://www.freemantools.com

WEARING PARTS

Repair parts can be ordered from our website: http://www.freemantools.com

1-888-669-5672

HTTP://WWW. FREEMANTOOLS. COM

FREEMAN

PGP INC. PRODUCT WARRANTIES

Professional 7-Year Limited Warranty

This warranty of Freeman Nail Guns extends exclusively to the original purchaser of the Freeman Nailing Gun seven(7) years from the original purchase date. Prime Global Products, Inc. (PGP Inc.) expressly warrants that the Freeman Nail Gun is free from defect in materials and workmanship subject to the exceptions and limitations contained herein.

Professional 90 Day Limited Warranty

This warranty of PGP Inc.'s driver blades, bumpers, o-rings, pistons, piston rings, and gaskets (the "Freeman Wearing Parts" collectively with the Freeman Nailing Guns the "Freeman Product") extends exclusively to the original purchaser of the Freeman Wearing Parts ninety(90) days from the original purchase date due to a defect in material and workmanship.

PGP Inc. shall repair, replace, or offer full refund, at its option, a Freeman Product that has a defect in materials or workmanship. The original purchaser must return the complete Freeman Product, postage prepaid and insured, with proof of purchase to PGP Inc. or any of its authorized service centers. Other than the postage and insurance requirement, no charge will be made for repairs covered by this warranty.

These warranties do not apply to defects in materials or workmanship or damages resulting from repairs or alterations which have been made or attempted by others or the unauthorized use of nonconforming parts. They further do not apply if the damage is due to normal wear and tear, abuse, improper maintenance, neglect or accident or caused by use of the Freeman Product after partial failure or use with improper accessories.

The Freeman Product is intended for use by individuals and not for use on an assembly line, production line, or any commercial application. These warranties do not extend to such commercial use as it constitutes abuse of the Freeman Product.

NO WARRANTY, ORAL OR WRITTEN, EXPRESSED OR IMPLIED, OTHER THAN THE ABOVE WARRANTY IS MADE WITH REGARD TO THIS FREEMAN PRODUCT. PGP INC. DISCLAIMS ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR USE OR PURPOSE, AND ALL OTHER WARRANTIES. IN NO EVENT SHALL PGP INC. BE LIABLE FOR ANY INCIDENTAL, SPECIAL, CONSEQUENTIAL OR PUNITIVE DAMAGES, OR FOR ANY COSTS, ATTORNEY FEES, EXPENSES, LOSSES OR DELAYS ALLEGED TO BE AS A CONSEQUENCE OF ANY DAMAGE TO, FAILURE OF, OR DEFECT IN ANY PRODUCT INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, ANY CLAIMS FOR LOSS OF PROFITS.

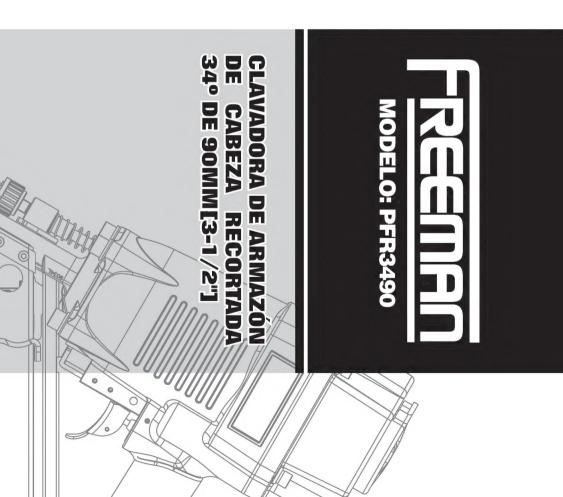
These warranties are the sole and exclusive warranties, express or implied for the Freeman Product. No employee, agent, dealer or other person is authorized to alter, modify, expand or reduce the terms of these warranties or to make any other warranty on behalf of PGP Inc. These express limited warranties, contains the entire agreement regarding express and implied warranties related to the Freeman Product. No writing or languages in the purchase order or any other document shall be construed as an addition or alteration of PGP Inc.'s warranties of the Freeman Product.

All matters related to the sale and/or use of the Freeman Product that is the subject of these limited warranties, along with the construction and enforcement of the terms of these limited warranties themselves, shall be subject to the laws of the state of Georgia. Any dispute arising out of the sale and/or use of the Freeman Product that is the subject of these limited warranties shall be brought in Cherokee County, Georgia. Purchase and/or use of the Freeman Product, makes you subject to the benefits and limitations of these limited warranties. Accordingly, any writ, judgment or other enforcement, obtained from a jurisdiction, county, parish, state or federal court or other country, other than from the forum identified above, shall be void and unenforceable against PGP Inc.

Some states do not allow limitations on how long an implied warranty lasts, so the above limitations may not apply to you. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so the above limitation or exclusion may not apply to you.

If any term or limitation contained in this limited warranty is deemed unenforceable by law, then that term shall be severed from the remaining portions of the limited warranties which shall remain enforceable.

THESE WARRANTIES ARE SUBJECT TO CHANGE WITHOUT NOTICE.



No se

ADVERTENCIA:

• PRIME GLOBAL PROBUCTS, INC.

· 1-888-669-5672

. HTTP://WWW.FREEMANTOOLS.CON

No seguir las advertencias correctamente puede causar LA MUERTE O LESIONES GRAVES.

GUARDA ESTE MANUAL PARA CONSULTARLO EN EL FUTURO

NORMAS GENERALES DE SEGURIDAD GARANTIAS **PIEZAS DESGASTADAS SOLUCIÓN DE PROBLEMAS CONEXIÓN RECOMENDADA** MANTENIMIENTO **OPERACION** CARACTERISTICAS DESEMPACAR CÓMO AJUSTAR EL ESCAPE CÓMO CONFIGURAR LA PRESIÓN DE AIRE ALMOHADILLA QUE NO RAYA CÓMO RETIRAR SUJETADORES ATASCADOS CÓMO CARGAR LOS SUJETADORES COMO ACTIVAR LA HERRAMIENTA CÓMO DESCARGAR LOS SUJETADORES AJUSTE DE PROFUNDIDAD P16 P23 P19 P19 P19 P19 P18 P18 P17 P13 P23 P22 P20 P17 P17 P21

ADVERTENCIA:

situaciones posibles. Es perfectamente comprensible que no podemos fabricar el sentido común y la precaución como partes de ningún producto, el usuario es el responsable de obrar en consecuencia Las advertencias y precauciones mencionadas en este manual no abarcan todas las condiciones y

GUARDAR ESTE MANUAL

 Guarda este manual para tener a mano las seguro y seco para consultarlo en el futuro. Guarda este manual y elrecibo en un lugar operaciones, advertencias de seguridad, precauciones inspecciones y mantenimiento.



Para evitar lesiones personales graves, no para instruir a otros usuarios de frecuencia para un funcionamiento seguro y intentes usar este producto hasta haber leído Guarda este manual y consultalo con comprendido el manual por completo.

SIMBOLOS

MODELO: PFR3490

 Símbolos en este manual, las etiquetas, envases y en toda la información provista con esta herramienta. Las siguientes palabras de aviso y significados tienen el objetivo de explicar los niveles de riesgo asociados con esta herramienta.

SÍMBOLOS	AVISO	SIGNIFICADO
	ADVERTENCIA:	ADVERTENCIA: Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, podría causar la muerte o lesiones graves.
	PRECAUCIÓN:	PRECAUCIÓN: Indica una situación potencialmente peligrosa que, de no evitarse, podría causar la muerte o lesiones graves.
	PRECAUCIÓN: (Sin símbolo) Ir la propiedad.	(Sin símbolo) Indica una situación que puede resultar en daños a la propiedad.

SEGURIDAD **NORMAS GENERALES DE**

INSTRUCCIONES EN REFERENCIA AL PELIGRO DE INCENDIOS, CHOQUÉ ELECTRICO O LESIONES PERSONALES.

A ADVERTENCIA:

incluyendo las siguientes: se deberán seguir precauciones básicas, Cuando se usen herramientas, siempre

PROPOSICIÓN 65 DE CALIFORNIA

ADVERTENCIA:

Lave sus manos después de usar. Este producto, a su cordón eléctrico. como causantes de cáncer y defectos de conocidos por el estado de California puede contener productos nacimiento u otros daños reproductiveos. quimicos

AREA DE TRABAJO

- Mantenga el área de trabajo limpia y bien y las áreas oscuras aumentan el riesgo de iluminada. Los bancos de trabajo desordenados
- No utilice la herramienta en atmósferas en las chispa que podría encender líquidos inflamables, gases o polvo. La herramienta produce una que exista riesgo de explosión, como por gases o polvo. ejemplo en presencia de líquidos inflamables,
- Mantenga a los transeúntes, niños y a otras en el uso inapropiado y causar lesiones. personas alejadas cuando esté utilizando la herramienta. Las distracciones podrían resultar
- Evite los disparos accidentales. Siempre tenga precaución para evitar disparos accidentales. No

SEGURIDAD PERSONAL

aun cuando no contenga sujetadores.

Apunte la herramienta hacia usted u otra persona,

- No clave sobre otro clavo. Esto puede causar manera y lesione a alguien. que la herramienta reaccione de alguna que el clavo se desvíe y alcance a alguien, o
- Retire el dedo del gatillo cuando no coloca puede disparar un sujetador. con el dedo en el gatillo, ya que la herramienta sujetadores. Nunca transporte la herramienta
- Usa siempre protección para los ojos. E con protectores laterales, aprobadas por ANSI gafas que vienen con la herramienta. puedan saltar, los cuales pueden causar lesiones graves en los ojos. Puedes usar las resguardarlos de los fijadores y residuos que La protección de los ojos se utiliza para trabajo deben usar siempre gafas de seguridad operador y las otras personas en el área de
- Usa siempre protección auditiva cuando causar la pérdida de la audición. prolongada a ruidos de alta intensidad puede utilices la herramienta. La exposición
- Usa un equipo de seguridad. Se deben usar una máscara antipolvo, calzado de seguridad virutas de madera o limaduras de metales protectora completa si estás trabajando con donde sean necesarios. Usa una máscara antideslizante y un casco rígido en condiciones
- Usa la vestimenta adecuada. No utilices ropa o joyas sueltas. Recoge el cabello largo atrapados en las partes móviles joyas sueltas o el cabello largo pueden queda alejados de las partes móviles. La ropa y las Mantén el cabello, la ropa y los guantes
- Cuando utilices una herramienta de motor haciendo y utiliza el sentido común. mantente alerta, observa lo que estás

1-888-669-5672

HTTP://WWW. FREEMANTOOLS. COM

No utilices la herramienta si estás cansado o bajo el efecto de drogas, alcohol o medicamentos. Un momento de distracción durante la operación de la herramienta puede causar lesiones graves.

- Para evitar disparos accidentales mantenga los dedos alejados del gatillo cuando no accione los sujetadores, especialmente cuando conecte la herramienta al suministro de aire.
- Mantén siempre una posición firme y el equilibrio adecuado. Una posición firme y el l equilibrio adecuado permiten controlar mejor la herramienta en situaciones inesperadas.
- No la utilices sobre una escalera de tijera o soportes inestables. Una posición estable sobre una superficie sólida permite un mejor control de la herramienta en situaciones imprevistas.
- Asegúrate de que la manguera esté libre de obstrucciones o trabas. Las mangueras atascadas o enredadas pueden causar la pérdida del equilibrio o la estabilidad y pueden dañarse y causar lesiones.
- No se extienda demasiado. Mantenga un apoyo de pies y un equilibrio adecuados en todo momento. Un apoyo de pies y equilibrio adecuados permiten un mejor control de la herramienta en situaciones inesperadas.
- No fije la manguera o herramienta a su cuerpo. Fije la manguera a la estructura para reducir el riesgo de pérdida de equilibrio en caso que la manguera se mueva.
- Siempre dé por sentado que la herramienta contiene sujetadores. No apunte la herramienta hacia usted u otra persona, aun cuando no contenga sujetadores.
- Lávese las manos después de manipularlo.
 Este producto o su cable eléctrico pueden contener sustancias químicas reconocidas por el estado de California como causantes de cáncer, defectos congénitos y otros daños en el aparrato reproductivo.

USO Y CUIDADO DE LA HERRAMIENTA

Infórmate sobre la herramienta. Lee el manual con cuidado, aprende sobre sus aplicaciones y limitaciones, como también sobre los riesgos específicos y potenciales relacionados con la herramienta.

- Usa únicamente los fijadores recomendados para el modelo. No uses los fijadores incorrectos ni los cargues de forma inadecuada
- Comprueba que las piezas móviles no estén desalineadas ni bloqueadas, que no haya piezas dañadas o cualquier otra condición que pueda afectar el funcionamiento de la herramienta. Si está dañada, repara la herramienta antes de utilizarla. Muchos accidentes se deben al mantenimiento incorrecto de la herramienta.
- Cuida la herramienta para mantenerla en buenas condiciones. Mantén limpia la herramienta. Una herramienta con el mantenimiento adecuado corre menos riesgo de bloquearse y es más fácil de controlar.
- Guarda las herramientas fuera del alcance de los niños y otras personas que no sepan como utilizarlas. Las herramientas son peligrosas en manos de usuarios que no saben como utilizarlas.
- Comprueba el funcionamiento de la herramienta antes de usarla. No uses la herramienta si el mecanismo de contacto de la pieza de trabajo no funciona correctamente para evitar disparar los fijadores accidentalmente.
- No utilice la herramienta si el gatillo no se acciona correctamente. Toda herramienta que no pueda controlarse con el gatillo es peligrosa y debe repararse.
- No fuerces la herramienta. Utiliza la herramienta correcta según la aplicación. La herramienta correcta realizará el trabajo mejor herramienta correcta realizará el trabajo mejor y con más seguridad a la velocidad para la cual está diseñada.
 Usa abrazaderas u otra forma práctica para
- asegurar y sujetar la pieza de trabajo a una plataforma estable. Sostener la herramienta con la mano o apoyarla contra el cuerpo no ofrece la estabilidad adecuada y puede causar pérdida de control.
- Mantén la herramienta y el mango secos, limpios y libres de aceite o grasa. Usa siempre un paño limpio para la limpieza. Nunca uses líquido de freno, gasolina, productos a base de petróleo ni solventes para limpiar la herramienta.
- No utilices la herramienta como martillo.
- No utilices esta herramienta de tal manera que los fijadores se dirijan hacia cualquier otra cosa que no sea la pieza de trabajo.

- Nunca utilice gasolina ni ningún otro líquido inflamable para limpiar la herramienta.
 Nunca utilice la herramienta en presencia de líquidos o gases inflamables. Los vapores podrían encenderse por una chispa y causar una explosión que podría provocar lesiones personales graves o la muerte.
- No retire, fuerce ni haga que el gatillo o el seguro del mismo queden inutilizables. No haga funcionar ninguna herramienta que se haya modificado de dicha manera, en caso contrario podrían ocurrir lesiones personales graves o la muerte.
- No apriete el gatillo a menos que coloque sujetadores. Nunca fije el conducto de aire comprimido ni cargue la herramienta mientras aprieta el gatillo. La herramienta podría lanzar un sujetador y provocar lesiones personales graves o la muerte. Siempre coloque el seguro del gatillo en la posición de seguridad cuando no use la herramienta.
- Siempre fije la manguera con un conector o acoplador de manguera sobre o cerca de la herramienta, de forma tal que todo el aire comprimido en la herramienta se descargue al momento en que el conector o el acoplador de la manguera estén desconectados. No utilice una válvula de control ni ningún otro conector que permita que el aire permanezca en la herramienta, en caso contrario podrían ocurrir lesiones personales graves o la muerte.
- Nunca coloque las manos ni otra parte del cuerpo en el área de descarga de sujetadores de la herramienta. La herramienta podría lanzar un sujetador y provocar lesiones personales graves o la muerte.
- Nunca transporte la herramienta de la manguera de aire comprimido ni jale la manguera para mover la herramienta o un compresor. Mantenga las mangueras alejadas del calor, el aceite y los bordes filosos. Reemplace las mangueras dañadas o desgastadas, en caso contrario podrían ocurrir lesiones personales o daños en la herramienta.
- Siempre dé por sentado que la herramienta contiene sujetadores. Considere la herramienta como un implemento de trabajo y no juegue con ella.
- Siempre mantenga a las demás personas a una distancia segura del lugar de trabajo, en caso se produzcan descargas accidentales

- de sujetadores. No Apunte la herramienta hacia usted u otra persona, aun cuando no contenga sujetadores. La activación accidental de la herramienta podría provocar lesiones personales graves o la muerte.
- No deje caer ni lance la herramienta. Ya que esto podria ocasionar daños en la herramienta y causar que la misma ya no sea utilizable o segura. Si la herramienta ha sufrido caldas o ha sido lanzada, examínela atentamente y revise si hay piezas dobladas, rajadas o rotas y si hay fuga de aire comprimido. NO PROSIGA y repárela antes de usarla, en caso contrario podrían ocurrir lesiones graves.
- Evite usar la herramienta cuando el cargador está vacio. Ya que esto puede producir desgaste acelerado en la herramienta.
- Limpie y revise todas las mangueras y conectores de suministro de aire comprimido antes de conectar la herramienta a un suministro de aire comprimido. Reemplace las mangueras y conectores dañados o desgastados, de lo contrario el rendimiento o la durabilidad de la herramienta podrían verse reducidos.
- No utilices la herramienta si pierde aire o no funciona correctamente.
- No utilices la herramienta si no tiene una etiqueta de advertencia legible.
- Siempre sujeta la herramienta por el mango.
 Nunca la sujetes por la manguera de aire.

REPARACION DE LA HERRAMIENTA

- Usa únicamente accesorios identificados por el fabricante para ese modelo específico de herramienta.
- La utilización de piezas no autorizadas o el incumplimiento de las instrucciones de mantenimiento pueden aumentar el riesgo de lesiones.
- Usa únicamente los lubricantes provistos con la herramienta o especificados por el fabricante.
- La reparación de la herramienta debe ser realizada únicamente por personal calificado.

FUNCIONAMIENTO

 No coloques fijadores cerca del borde del material. La pieza de trabajo puede partirse y hacer que el fijador rebote y te dañe a ti o a las personas alrededor.

- No traslade la herramienta de un lugar a otro presionando el gatillo. Esto podría provocar una descarga accidental. La opción del método de disparos es importante. Verifique el manual para las opciones de disparo.
- e Durante el uso normal la herramienta se rebobinará de inmediato luego de accionar un sujetador. Esta es una función normal de la herramienta. No intente evitar la rebobinación sosteniendo la herramienta en contra del funcionamiento. La restricción para rebobinar puede provocar que se accione un segundo sujetador desde la herramienta. Sujete la manija firmemente y permita que la herramienta realice el trabajo. No seguir esta advertencia puede provocar graves lesiones personales.
- No coloques fijadores sobre otros fijadores o con la herramienta a un ángulo demasiado inclinado ya que esto puede causar el desvío de los fijadores y provocar lesiones.
- No uses la herramienta a menos que pretendas colocar un fijador en la pieza de trabajo.
- Opera siempre la herramienta con cuidado:
 Respeta la herramienta como implemento
- de trabajo.

 Nunca la uses en bromas y juegos.

Nunca jale el gatillo a menos que la punta

 esté orientada directamente hacia el trabajo.
 Mantén a los demás a una distancia segura de la herramienta ya que puede accionarse accidentalmente, y posiblemente causar lesiones.

- Graves o la muerte.
- Ouse únicamente una fuente de aire comprimido de presión regulada para limitar la presión de aire suministrada a la herramienta. La presión regulador falla, la presión enviada a la herramienta no debe superar los 200 psi, de lo contrario la herramienta podría explotar y causar lesiones personales graves o la muerte.
- Desconecta siempre la fuente de aire:
- Antes de descargar o realizar ajustes.
- Al realizar el mantenimiento de la herramienta.
- Al desatascarla.
- Al tocar la horquilla de seguridad
- Cuando la herramienta no está en uso.
- Al desplazarse a otra área de trabajo.

Dichas medidas de precaución reducirán el riesgo de lesiones a personas.

CARGAR LA HERRAMIENTA

- No cargues la herramienta con fijadores si alguno de los controles operativos está activado.
- Nunca coloques la mano ni ninguna otra parte del cuerpo en el área de descarga de los fijadores.
- Nunca apuntes la herramienta hacia las personas.
- No jale el gatillo ni presione la pieza de trabajo en contacto ya que se podría accionar accidentalmente y posiblemente causar lesiones.

ENTRADA DE AIRE Y CONEXIONES

- bajo presión al desconectar la entrada de aire. Si se utiliza un acoplador incorrecto, la herramienta puede quedar cargada de aire luego de la desconexión y podría disparar fijadores incluso con la línea de aire desconectada y ello puede causar lesiones.
- No utilice ningún tipo de gases reactivos, lo que incluye pero no se limita al oxígeno o a gases combustibles, como fuente de alimentación. Use únicamente aire comprimido filtrado, lubricado y regulado. El uso de gas reactivo en lugar de aire comprimido puede hacer que la herramienta explote, lo cual produciría lesiones personales

A ADVERTENCIA:

Las advertencias y precauciones mencionadas anteriormente no abarcan todas las condiciones y situaciones posibles. Es perfectamente comprensible que no podemos fabricar el sentido común y la precaución como partes de ningún producto, el usuario es el responsable de obrar en consecuencia.

DESEMPACAR

MODELO: PFR3490

- Esta herramienta se ha enviado completamente ensamblada.
- Retira cuidadosamente la herramienta y los accesorios de la caja.
- Inspecciona la herramienta cuidadosamente para asegurarte de que no haya ocurrido ninguna rotura ni daño durante el envío.
- No deseches el material de empaque hasta que hayas inspeccionado cuidadosamente y utilizado satisfactoriamente la herramienta.
- Si alguna pieza está dañada o falta, llama al 1-888-669-5672.

A ADVERTENCIA:

Si falta alguna pieza, no utilices esta herramienta hasta reemplazarla. De no seguir esta advertencia, pueden producirse lesiones graves.

ADVERTENCIA:

No intentes modificar esta herramienta o construir accesorios no recomendados para la misma. Tales modificaciones o cambios son considerados un mal uso y pueden resultar en condiciones peligrosas que a su vez pueden posiblemente causar lesiones.

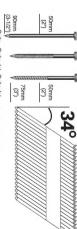
CARACTERISTICAS

ESPECIFICACIONES

NECESITA: 12,85 SCFM con 100 sujetadores por minuto a 6,20 bar

ENTRADA DE AIRE: NPT DE 1/4"
CAPACIDAD DEL CARGADOR:
90 sujetadores de calibre 10–12

PESO DE LA HERRAMIENTA: 3,9 kgs PRESIÓN MÁXIMA: 8,27 bar RANGO DE PRESIÓN: 4,83-8,27 bar RANGO DE TAMAÑO DEL PASADOR 50 mm (2") a 90 mm (3-1/2")



(Diámetro: \$2.87 - \$3.33mm)

(Calibre: 10-12)

cotejada de cabeza recortada de 34°.

Compatible con genéricas de clavos de papel

CARACTERISTICAS

- ESCAPE AJUSTABLE EN 360 GRADOS
- Permite al usuario controlar el aire lejos de los cara.
- DISEÑO SIN ACEITE
- Para un menor mantenimiento
 HOJA DE UNA PIEZA
- Para mayor durabilidad.
- CARGADOR Y CILINDRO DE ALUMINIO ANODIZADO

Para una mayor durabilidad.

- CÓMODA MANIJA DE AGARRE

 Para mayor comodidad y control
- Para mayor comodidad y control.
- STRUCTURA DE MAGNESIO
- Herramienta liviana ideal para un uso prolongado.

 FILTRO DE AIRE
- Mantiene el interior libre de extiende la vida de la herramienta.

desechos

GATILLO BIMODAL

Facilita la activación de disparos simples secuenciales.

PROFUNDIDAD AJUSTABLE

La profundidad se ajusta fácilmente para varias aplicaciones.

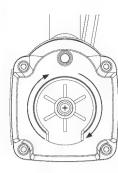
- Diseño de Disparos ANTI SECADO
 Disminuya al daño en componentes internos
- Disminuye el daño en componentes internos.
- CONTACTO DE SEGURIDAD QUE NO SE RAYA

Elimina el daño en las superficies de trabajo.

OPERACIÓN

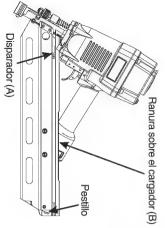
COMO AJUSTAR EL ESCAPE

El escape ajustable en la cubierta de la herramienta permite a los usuarios controlar los escapes de acuerdo a las preferencias del operador. Para ajustar la dirección, gire la cubierta del tubo de escape a la dirección deseada.



CÓMO CARGAR LOS SUJETADORES

- Conecte la herramienta a la fuente de aire.
 Isla al disparador (A) hacia atrás hasta que
- Jale el disparador (A) hacia atrás hasta que el seguidor de los sujetadores quede detrás de los sujetadores. Coloque el listón de los sujetadores en la ranura sobre el cargador (B).
- Asegurese de que los sujetadores apunten hacia abajo.
- 4. Presione el pestillo, luego jale el disparador para que pueda volver y desplazar los sujetadores hacia arriba al mecanismo de disparo. El disparador se detendrá cuando permanezca contra el extremo del sujetador.



A ADVERTENCIA:

La herramienta puede dispararse al ser conectada por primera vez a la fuente de aire. Conecta siempre la herramienta a la fuente de aire antes de cargar los fijadores para evitar lesiones causadas por ciclos accidentales. Asegúrate siempre de que el cargador de la herramienta esté vacío al comienzo de cada sesión de trabajo, antes de conectarla a una fuente de aire.

A ADVERTENCIA:

Use solamente los sujetadores recomendados para esta herramienta. Los sujetadores no identificados por el fabricante de la herramienta para usarse con la misma pueden causar lesiones a las personas o daños en la herramienta cuando se usan con ella.

A ADVERTENCIA:

Mantenga la herramienta en dirección opuesta a usted y otras personas al cargar los sujetadores. No hacerlo podría provocar lesiones personales graves.

A ADVERTENCIA:

Nunca cargue el sujetador con la pieza de trabajo en contacto o el gatillo activado. Esto podría provocar lesiones personales graves.

COMO DESCARGAR LOS SUJETADORES

La descarga es lo opuesto a la carga, (Excepción) siempre desconecte la fuente de aire antes de realizar la descarga.

A ADVERTENCIA:

Siempre descargue todos los sujetadores antes de retirar la herramienta del servicio.

A ADVERTENCIA:

Conecta siempre la herramienta a la fuente de aire antes de cargar los fijadores para evitar lesiones causadas por ciclos accidentales.

CÓMO RETIRAR SUJETADORES ATASCADOS

En ocasiones, un sujetador puede atascarse en el mecanismo de disparo, dejando la herramienta inoperante. Para retirar el sujetador atascado, siga los siguientes pasos:

 Desconecta la herramienta de la fuente de aire.
 Retire los sujetadores de la herramienta. No hacerlo podría provocar que los sujetadores se expulsen desde la parte frontal de la herramienta.

Desconecte el sujetador atascado del extremo, si es necesario use pinzas o un destornillador para limpiar el sujetador atascado. Tenga

nerramienta.

5. Vi jelve a cargar la herramienta con fijadores.

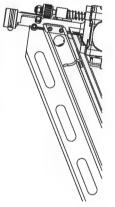
Después reconecta la fuente de aire a

cuidado de no doblar o dañar la hoja.

Vuelve a cargar la herramienta con fijadores.

A ADVERTENCIA:

Asegúrese de que no haya sujetadores en el cargador antes de retirar un sujetador atascado.



ADVERTENCIA:

Desconecte la herramienta de la fuente de aire cada vez que retire un sujetador atascado. Luego de desconectar la herramienta del compresor de aire, debería haber suficiente presión de aire para disparar. Luego de desconectar la manguera de aire, siempre dispare la herramienta varias veces sobre un trozo de madera que no utilice para asegurarse de que se expenda todo el aire comprimido.

ALMOHADILLA QUE NO RAYA

La almohadilla que no raya que se encuentra adherida al extremo de la herramienta ayuda a evitar que se estropee y abolle al trabajar con maderas más blandas.

A ADVERTENCIA:

Desconecte la herramienta del suministro de aire antes de retirar o reemplazar la almohadilla que no raya. El incumplimiento de dicho paso podría provocar graves lesiones personales.

CÓMO CONFIGURAR LA PRESIÓN DE AIRE

La cantidad de presión de aire requerida depende del tamaño de los fijadores y del material de la pieza de trabajo.

Comienza por comprobar la profundidad de clavado disparando un clavo de prueba hacia una pieza de trabajo del mismo material utilizado para el trabajo real.

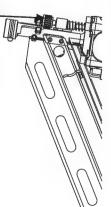
Dispara un fijador de prueba con la presión de aire configurada a 6,2-6,6 bar. Aumenta o reduce la presión de aire para hallar la configuración más baja posible para realizar el trabajo con resultados uniformes

Es posible que se pueda lograr la profundidad deseada ajustando únicamente la presión de aire.

AJUSTE DE PROFUNDIDAD

La profundidad de disparo de los sujetadores es ajustable. Para ajustar la profundidad, utilice la rueda de ajuste de profundidad de disparo (C) en la herramienta.

- Desconecta la herramienta de la fuente de aire.
 Circ la ruodo do profundidad bacia la izquiente
- Gire la rueda de profundidad hacia la izquierda o hacia la derecha para cambiar la profundidad de disparo
- Después reconecta la fuente de aire a la herramienta.
- Dispare un clavo de prueba luego de realizar cada ajuste hasta establecer la profundidad deseada.



Rueda de ajuste (C)

PRECAUCIÓN:

Se recomienda probar la profundidad en una pieza de trabajo de desecho para determinar la profundidad requerida para la aplicación.

Para determinar la profundidad de disparo, primero ajuste la presión de aire y dispare un sujetador de prueba. Nunca supere los 8,27 bar.

HTTP://WWW. FREEMANTOOLS. COM

CÓMO ACTIVAR LA HERRAMIENTA (USO DEL GATILLO SELECCIONABLE)

secuencial simple (gatillo negro). El activar para obtener el modo de acción. seleccionable (gatillo naranja) también se puede La herramienta está equipada con un (gatillo negro). gatillo gatillo acciór

MODO DE ACCIÓN SECUENCIAL SIMPLE

colocación más precisa del sujetador. La acción secuencial simple proporciona la

- Retire la junta tórica de la clavija del gatillo (D).
 Desconecte la clavija del gatillo (D). Desconecta la herramienta de la fuente de aire

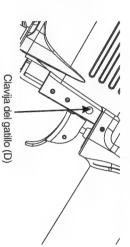
- Coloque el gatillo negro.
 Presione la clavija del gatillo (D) hacia atrás cuando vuelva a insertar la clavija del gatillo. Tenga cuidado de no dañar la herramienta utilice un martillo pequeño si es necesario.
- 6. Vuelva a colocar la junta tórica para ajustar la clavija del gatillo (D).
- mantener el control. Coloque el extremo de la herramienta en la superficie de trabajo. firmemente la herramienta para
- 8. Empuje la herramienta contra la superficie de trabajo para presionar la pieza de trabajo en
- 9. Apriete el gatillo para disparar un sujetador

MODO DE ACCIÓN DE CONTACTO

repetida del sujetador muy rápido. La acción de contacto permite la colocación

- Desconecta la herramienta de la fuente de aire
- Retire la junta tórica de la clavija del gatillo (D).
 Desconecte la clavija del gatillo (D).
- Coloque el gatillo naranja.
 Presione la clavija del gatillo (D) hacia atrás, utilice un martillo pequeño si es necesario.
- Vuelva a colocar la junta tórica para ajustar la clavija del gatillo (D)
- Sostenga firmemente la herramienta para herramienta en la superficie de trabajo. mantener el control. Coloque el extremo de la
- 8. Apriete y mantenga presionado el gatillo. trabajo para presionar la pieza de trabajo en empuje la herramienta contra la superficie de contacto y dispare un sujetador.

y presionando el gatillo podría operarse la herramienta presionando la En el modo de acción de contacto, también pieza de trabajo en contacto contra la superficie



A ADVERTENCIA

Durante el uso normal la herramienta se rahobinará de inmediato luego de provocar graves lesiones personales. herramienta. Sujete la manija firmemente un segundo sujetador desde la rebobinar puede provocar que se accione funcionamiento. La restricción para sosteniendo la herramienta en contra del intente evitar la rebobinación función normal de la herramienta. No accionar un sujetador. Esta es trabajo. No seguir esta advertencia puede permita que la herramienta realice

MANTENIMIENTO

A ADVERTENCIA:

Antes de inspeccionar, dar mantenimiento

- Desconecta la herramienta de la fuente de
- Vacía el cargador por completo

FUNCIÓN ANTIPOLVO

antipolvo en el conector de aire; verifícalo si lo Todas las herramientas vienen con un tapón Mantén el tapón antipolvo para cubrir el conector tienes después de desempacar la herramienta.

LUBRICACION

sellos y amortiguadores de la herramienta, lo que lubricantes causarán el desgaste acelerado de los aceite detergente ni aditivos puesto que estos de aire se lubricarán las piezas internas. No utilices la herramienta a través de la conexión de la línea periodos de uso prolongados. Si se agrega aceite a es necesaria para un mejor rendimiento luego de no necesitar lubricación diaria. Pero la lubricación resultará en el mal funcionamiento de la misma y La herramienta está diseñada exclusivamente para elevará la frecuencia del mantenimiento

PRECAUCIÓN:

los lubricantes especificados. Lubrica la herramienta únicamente con

LIMPIEZA

Evita el uso de solventes para limpiar las piezas

suciedad, polvo, grasa, etc. comerciales. Usa paños limpios para limpiar la facilidad al _a mayoría de los plásticos pueden dañarse con usar varios tipos de solventes

A ADVERTENCIA:

para freno, gasolina, productos a base de En ningún momento dejes que líquidos provocar lesiones graves. destruir el plástico, lo que puede en contacto con las piezas plásticas. petróleo, aceites penetrantes, etc. entren Estos químicos pueden dañar, debilitar o

OPERACIÓN EN CLIMAS FRÍOS

la línea de aire puede congelarse evitando el como lubricante para climas fríos un anticongelante permanente (glicol de etileno) usar lubricantes para herramientas neumáticas o funcionamiento de la herramienta. Recomendamos debajo del punto de congelamiento, la humedad en En caso de operación en climas fríos, cerca o

PRECAUCIÓN:

No almacenes la herramienta en un ambiente de clima frío para evitar la de funcionar. herramienta, pues la misma podría dejar válvulas y mecanismos operativos de la formación de escarcha o hielo sobre las

CONEXIÓN RECOMENDADA

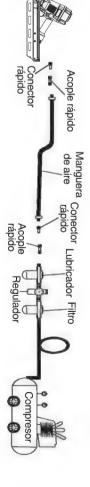
- El compresor de aire debe ser capaz de potencia y un clavado desigual. inadecuado de aire puede causar una pérdida herramienta está en uso. Un suministro mantener un mínimo de 4,83 bar mientras la
- Se puede usar un lubricador para proporcionar internas de la herramienta o hacer que éstas se líquidas y sólidas, las que pueden oxidar piezas puede usar un filtro para retirar las impurezas circulación de aceite en toda la herramienta. Se
- Siempre use mangueras de aire comprimido de 10,34 bar, el que sea mayor. Use de conexión rápida de 3/8" en la manguera de o superior a la presión de la fuente aire comprimido. distancias de hasta 15,24 m y use un acoplador mangueras de aire comprimido de 3/8" para alimentación en caso que el regulador falle, o con una clasificación de presión de trabajo igual de
- 4. Use un regulador de presión en el compresor la presión de trabajo de la herramienta entre con una presión de trabajo de 0 a 8,62 bar. Se 4,83 y 8,27 bar. necesita un regulador de presión que controle

PRECAUCIÓN:

mantener un mínimo de 4,83 bar mientras la herramienta está en uso. Un suministro El compresor de aire debe ser capaz de pérdida de potencia y un clavado inadecuado de aire puede causar una desigual

ADVERTENCIA:

compresor de aire que pueda exceder las y posiblemente provocar lesiones. 13,79 bar, La herramienta podría explotar No conectes la herramienta a



SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

ADVERTENCIA:

de servicio autorizado. descritos a continuación, de lo contrario podrían ocurrir lesiones personales graves. Cualquier reparación o reemplazo debe llevarse a cabo por un técnico calificado o un centro Deje de utilizar inmediatamente la herramienta si se presenta alguno de los problemas

Cambie la guía. Use únicamente los sujetadores recomendados. Cambie por sujetadores en buena condición. Apriete los tornillos. Cambie el mecanismo de disparo.	 La guía de disparo está desgastada. Los sujetadores no son del tamaño apropiado. Los sujetadores están torcidos. El cargador o los tomillos del borde están flojos. El mecanismo de disparo está 	Los sujetadores se atascan en la herramienta.
Lubrique la clavadora. Cambie el resorte. Cambie las piezas internas dañadas.	La herramienta no cuenta con suficiente lubricación. Hay un resorte roto en la cubierta del cilindro. EL puerto de descarga en la cubierta está bloqueado.	La herramienta pierde velocidad o potencia.
2. Cambie la empaquetadura. 1. Cambie el protector. 2. Limpie la canaleta de disparo. 3. Limpie el cargador. 4. Cambie el resorte. 5. Revise los conectores, la manguera o el compresor. 6. Cambie y lubrique las juntas tóricas. 7. Cambie las juntas tóricas. 8. Apriete los tornillos y los conectores. 9. Reemplace la empaquetadura.	2. Empaquetadura dañada. 1. Protector desgastado. 2. Suciedad en la pieza del borde. 3. Hay suciedad o daños que evitan que los sujetadores o el disparador se desplacen libremente en el cargador. 4. El resorte del disparador está dañado. 5. Flujo de aire hacia la herramienta incorrectio. 6. Desgaste de la junta tórica en el pistón o falta de lubricación. 7. Las juntas tóricas en la válvula del gatillo están dañadas. 8. Hay fuga en el sello de la cubierta.	armazón y la cubierta. La herramienta omite colocar sujetadores.
1.Apriete los tornillos. 2. Cambie las juntas tóricas. 3. Cambie el protector. 1. Apriete los tornillos.	Hay tornillos flojos en el armazón. Juntas tóricas dañadas. Protector dañado. Tornillos sueltos.	Fuga de aire entre el armazón y el borde.
ACCIONES CORRECTIVAS Cambie las juntas tóricas. Revise el funcionamiento del elemento de contacto de trabajo (WCE).	CAUSA POSIBLE Las juntas tóricas en el armazón de la válvula del gatillo están dañadas.	PROBLEMA Fuga de aire en el de la válvula del gatillo.

o visite nuestro sitio Web en http://www.freemantools.com A ADVERTENCIA:
Use sólo piezas de repuesto autorizadas por Freeman. Si tiene preguntas llame al 1-888-669-5672

PIEZAS DESGASTADAS

Puede pedir piezas de repuesto en nuestro sitio Web: http://www.freemantools.com

GARANTIAS DE LOS PRODUCTOS PGP INC

Garantía limitada profesional de 7 años

de clavos Freeman por un período de siete (7) años a partir de la fecha de compra original. Prime Global Esta garantía de las pistolas de clavos Freeman se extiende únicamente al comprador original de la pistola en los materiales ni en la mano de obra, lo que está sujeto a las excepciones y limitaciones mencionadas en Products, Inc. (PGP Inc.) garantiza expresamente que la pistola de clavos Freeman no presenta defectos

Garantía limitada profesional de 90 días

constituyen el "Producto Freeman") se extiende exclusivamente al comprador original de las Piezas de desgaste Freeman por un periodo de noventa (90) días a partir de la fecha de compra original, y cubre Esta garantía de las hojas, protectores, juntas tóricas, pistones, anillos de pistones y empaquetaduras defectos en materiales y mano de obra. (colectivamente las "Piezas de desgaste de Freeman", las que, con las pistolas de clavos Freeman,

otro cobro por reparaciones que cubra esta garantia. sus centros de servicio autorizados. Con excepción del costo del franqueo y del seguro, no se hará ningún PGP Inc. reparará o reemplazará, ou ofrecer le reembolso complet a su opción, un Producto Freeman que Freeman, con franqueo prepagado y seguro, junto con la prueba de compra, a PGP Inc. o a cualquiera de presente un defecto en el material o la mano de obra. El comprador original debe devolver todo el Producto

o modificaciones que terceros realizaron o intentaron realizar ni por el uso no autorizado de piezas no conformes. Además, no se aplican si el daño es causado por el desgaste normal, el uso inadecuado, el una falla parcial o por usarlo con accesorios inadecuados. mantenimiento inapropiado, negligencia, accidente o causado por el uso del Producto Freeman después de Estas garantías no se aplican a defectos en materiales, mano de obra o daños causados por reparaciones

ensamblaje, línea de producción ni en ninguna otra aplicación industrial. Estas garantías no se extienden a El Producto Freeman está diseñado para usarse por individuos y no para usarse en una línea de dicho uso comercial y constituye un uso inadecuado del Producto Freeman.

PUNITIVOS, NI DE NINGÚN COSTO, HONORARIOS DE ABOGADOS, GASTOS, PÉRDIDAS O EN PARTICULAR, ASÍ COMO TODAS LAS DEMÁS GARANTÍAS. BAJO NINGUNA CIRCUNSTANCIA ESTE PRODUCTO FREEMAN, SALVO LA ANTERIORMENTE MENCIONADA. PGP INC. RECHAZA INCLUYE PERO NO SE LIMITA A RECLAMOS POR PERDIDAS DE GANANCIA. RETRASOS DEBIDO A DANOS, FALLOS O DEFECTOS DE CUALQUIER PRODUCTO, LO QUE PGP INC. SERA RESPONSABLE DE DANOS ACCIDENTALES, ESPECIALES, RESULTANTES O TODA GARANTIA IMPLICITA DE COMERCIABILIDAD E IDONEIDAD PARA UN USO O PROPÓSITO NO SE EFECTUA NINGUNA OTRA GARANTÍA, EXPRESA O IMPLÍCITA, ORAL O ESCRITA, PARA

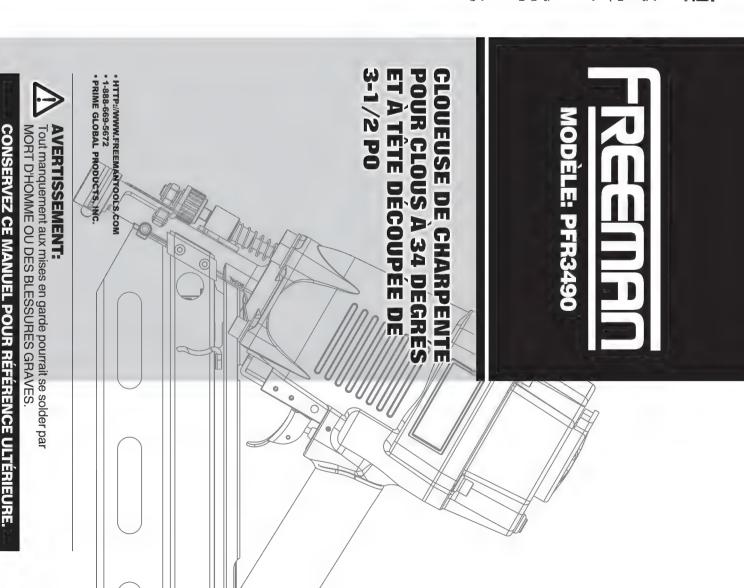
implícitas relacionadas al Producto Freeman. Ningún escrito o expresión en la orden de compra ni en aumentar o reducir los términos de estas garantías ni a otorgar ninguna otra garantía a nombre de PGP Inc. Producto Freeman ningún otro documento debe considerarse con una adición o modificación de las garantías de PGP Inc. de Estas garantías limitadas expresas contienen todo el acuerdo con relación a las garantías expresas e Freeman. Ningún empleado, agente, distribuidor u otra persona tiene la autorización para modificar Estas garantías constituyen las garantías únicas y exclusivas, expresas o implícitas, para el Producto

Todo lo relacionado con la venta o uso del Producto Freeman que sea objeto de estas garantías limitadas, junto con la elaboración y refuerzo de los términos de dichas garantías limitadas, debe estar sujeto a las leyes del estado de Georgia. Todo problema relacionado a la venta o al uso del Producto Freeman que sea objeto de estas garantías limitadas se debe traer al condado Cherokee, Georgia. La compra o uso de un Producto Freeman le otorga los beneficios y las limitaciones de estas garantías limitadas. Por ello, cualquier escrito, decisión judicial o cumplimiento obtenido de una jurisdicción, condado, subdivisión de condado, corte estatal o federal u otro país, que no sea del foro identificado anteriormente, será nulo e inaplicable para PGP Inc.

Algunos estados no permiten limitaciones sobre la duración de una garantía implicita, de modo que las limitaciones antes descritas puede que no se apliquen en su caso. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de los daños accidentales o resultantes, de modo que la exclusión o limitación anterior puede no aplicarse en su caso.

Si algún término o limitación contenida en esta garantía limitada se considera no aplicable según la ley, entonces dicho término debe ser retirado de las partes restantes de las garantías limitadas que permanecen aplicables.

ESTAS GARANTÍAS ESTÁN SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO.



AVERTISSEMENT:

faire preuve de jugement et de prudence. toutes les conditions et les situations possibles. L'utilisateur doit comprendre qu'il est impératif de Les mises en garde et les précautions dont il est question dans le présent manuel ne couvrent pas

CONSERVEZ CE MANUEL

 Gardez ce manuel qui contient les avertissements de sécurité, les précautions à sécuritaire pour référence ultérieure. manuel et le reçu dans un endroit sec et prendre, le mode de fonctionnement, les inspections et l'entretien à effectuer. Gardez ce

A AVERTISSEMENT:

utilisation sécuritaire par toute personne consultez-le frequemment pour une l'avoir compris. Conservez ce manuel et d'avoir lu entièrement le manuel et de ne tentez pas d'utiliser cet outil avant Pour éviter tout risque de blessure grave, qui utilise cet outil.

SYMBOLES

 Dans le présent manuel, sur les étiquettes, les emballages et tous les autres documents d'information fournis avec cet outil, les symboles et leur signification décrivent les niveaux de risque associés à cet

	ATTENTION:	AVERTISSE	SYMBOLES INDICATEUR
ATTENTION:	ON:	MENT:	S
(Aucun symbole) Indique une situation qui pourrait poser des risques de dommades matériels.	Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait se solder par des blessures mineures ou modérées.	AVERTISSEMENT: Indique une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait se solder par mort d'homme ou des blessures graves.	SIGNIFICATION

GÉNÉRALES RÈGLES DE SÉCURITÉ

D'INCENDIE, À L'ÉLECTROCUTION OU AU RISQUE DE BLESSURES.

A AVERTISSEMENT:

de base, y compris celles qui suivent: essentiel de suivre les mesures de sécurité Lors de l'utilisation des outils, il est toujours

PROPOSITION 65 DE LA CALIFORNIE

A AVERTISSEMENT:

reproducteur. Se laver les mains après la ои comme étant nocifs au système contenir des produits chimiques reconnus cancers et des malformations congénitales par l'Etat de Californie comme causant des Cet outil ou son cordon d'alimentation peut

ZONE DE TRAVAIL

- Garder la zone de travail propre et des endroits sombres présentent des bien éclairée. Des établis encombrés et risques d'accidents.
- N'utilisez pas l'outil en présence de vapeurs les poussières inflammables. inflammables). Les étincelles générées par explosives (comme celles dégagées par des l'outil peuvent enflammer les liquides, les gaz ou liquides, des gaz ou des poussières
- Eloignez les curieux, les enfants et les utilise l'outil. Une distraction peut entraîner une visiteurs de la zone de travail lorsqu'on utilisation inappropriée et causer des blessures
- Evitez les déclenchements accidentels

d'autres personnes, qu'il contienne ou non pointez jamais l'outil vers vous ou vers accidentel, soyez toujours prudent. Ne Afin d'éviter le déclenchement

SECURITE PERSONNELLE

- N'enfoncez pas un clou par-dessus un mouvement brusque de l'outil, ce qui peut autre clou. Le clou pourrait dévier et entraîner des risques de blessure. heurter quelqu'un ou provoquer un
- Retirez votre doigt de la gâchette gâchette; l'outil pourrait projeter une jamais l'outil en gardant votre doigt sur la d'enfoncer une fixation. Ne transportez lorsque vous n'êtes pas en train
- Portez toujours des lunettes de sécurité lunettes de protection assurent une conformes aux stipulations de l'ANSI. Les avec des écrans de protection latéraux toujours porter des lunettes de sécurité trouvant dans la zone de travail doivent pouvant causer des blessures graves aux protection contre les attaches et les débris L'opérateur et les autres personnes se
- Portez toujours des protecterus grande intensité risque de causer une perte auditive. Une exposition prolongée à des bruits de auriculaires lorsque vous utilisez l'outil
- Portez un équipement de protection. Il conditions de travail. Portez un masque antidérapante et un casque, en fonction des chaussures de sécurité à semelle faut utiliser un masque antipoussières, des des copeaux de bois. complet si vous produisez de la limaille ou

HTTP://WWW. FREEMANTOOLS. COM 1-888-669-5672

- Portez des vêtements appropriés. Évitez se prendre dans les pièces mobiles. amples, bijoux ou cheveux longs pourraient l'écart des pièces mobiles. Les vêtements les cheveux, les vêtements et les gants à bijoux. Attachez les cheveux longs. Gardez de porter des vêtements amples ou des
- Demeurez vigilant, faites attention à ce drogue, de l'alcool ou des médicaments. De fatigué ou lorsque vous avez pris de la électrique. N'utilisez pas l'outil si vous êtes graves blessures peuvent résulter d'un que vous faites et faites preuve de moment d'inattention lors de l'utilisation de jugement lorsque vous utilisez un outil
- Evitez les déclenchements accidentels connectez l'outil à la source d'alimentation en ne clouez pas, particulièrement lorsque vous Eloignez les doigts de la détente lorsque vous
- Gardez les pieds au sol et conservez votre situations inattendues. instable. La stabilité sur une surface solide dans des situations inattendues. N'utilisez pas équilibre permettent de mieux contrôler l'outi équilibre en tout temps. La stabilité et un bon permet de mieux contrôler l'outil dans des l'outil sur une échelle ou sur une surface
- Assurez-vous que le tuyau n'est pas perdre l'équilibre ou tomber, d'endommager obstrué ou partiellement bouché. Des tuyaux emmêlés ou enchevêtrés risquent de vous faire l'outil et de causer des blessures.
- Ne tendez pas trop les bras. Gardez les pieds situations inattendues. permettent de mieux contrôler l'outil dans des au sol et conservez votre équilibre en tout La stabilité et un bon équilibre
- N'attachez pas le tuyau ou l'outil à votre corps. Attachez le tuyau à la structure pour réduire le risque de perte d'équilibre si le tuyau
- Assumez toujours que l'outil contient des vers d'autres personnes, qu'il contienne ou non des attaches attaches. Ne pointez jamais l'outil vers vous ou
- Lavez vos mains après avoir manipulé cancers et des malformations congénitales ou par l'Etat de Californie comme causant des peut contenir des produits chimiques reconnus comme étant nocifs au système reproducteur l'outil. Cet outil ou son cordon d'alimentation

UTILISATION ET ENTRETIEN DE L'OUTIL

- Apprenez à connaître cet outil. Lisez risques potentiels liés à cet outil. attentivement le manuel, familiarisez-vous avec les applications et les limites, ainsi qu'avec les
- attaches et n'utilisez pas d'attaches N'utilisez que les attaches recommandées pour votre modèle. Chargez correctement les
- Vérifiez l'alignement et l'absence de jeu des cause de nombreux accidents. est endommagé, faites réparer l'outil avant nuire au bon fonctionnement de l'outil. S'il ainsi que tout autre facteur susceptible de l'utiliser. Des outils mal entretenus sont la pièces mobiles, le degré d'usure des pièces
- de blocage et est plus facile à contrôler. propres. Un outil bien entretenu réduit le risque Prenez soin de vos outils. Gardez vos outils
- et de toute autre personne qui n'en connaît Rangez l'outil hors de la portée des enfants dangereux dans des mains inexperimentees pas le fonctionnement. Les outils sont
- Vérifiez le fonctionnement de l'outil avant de l'éjection accidentelle d'une attache. contact ne fonctionne pas. Cela pourrait causei l'utiliser. N'utilisez pas l'outil si le mécanisme de
- Ne forcez pas l'outil. Utilisez le bon outil pour N'utilisez pas l'outil si la détente ne fonctionne pas est dangeruex et doit être réparé fonctionne pas. Tout outil dont la détente ne

le travail et de façon plus sécuritaire à la vitesse

votre application. L'outil approprié fera mieux

- Utilisez des pinces ou un autre moyen contrôle de l'outil. corps est instable et risque de causer la perte de pour laquelle il a été conçu. Maintenir l'outil avec votre main ou contre votre pratique de tenir en place et de supporter l'ouvrage sur une plateforme stable.
- Assurez-vous que les poignées sont sèches autre diluant puissant pour nettoyer votre outil d'essence, de produits à base de pétrole ou tout nettoyage. N'utilisez pas de liquide de frein Utilisez toujours un chiffon propre pour le propres et exemptes d'huile et de graisse.
- N'utilisez pas l'outil comme un marteau.
- N'utilisez jamais cet outil lorsqu'une attache est dirigée vers autre chose qu'une pièce à

MODÈLE: PFR3490



- N'utilisez jamais d'essence ou d'autres ou de gaz inflammables. Une étincelle pourrait d'homme ou des blessures graves. une explosion qui pourrait se solder par mon enflammer la vapeur, ce qui risquerait de causer N'utilisez jamais l'outil en présence de liquides liquides inflammables pour nettoyer l'outil
- Il ne faut pas retirer, altérer, ou autrement ou des blessures graves. outil qui a été modifié de quelque façon que ce soit. Cela pourrait se solder par mort d'homme de la détente ou la détente. N'utilisez pas un rendre inutilisables le bouton de verrouillage
- Ne touchez la détente que lorsque vous enfoncez des attaches. Ne fixez pas le tuyau graves. Actionnez également le bouton de solder par mort d'homme ou des blessures pourrait éjecter une attache, ce qui pourrait se l'outil avec votre doigt sur la détente. L'outi d'air comprimé à l'outil et ne transportez jamais verrouillage lorsque vous n'utilisez pas l'outil.
- Attachez toujours à l'outil un raccord de mort d'homme ou des blessures graves. demeurer dans l'outil. Cela pourrait se solder par de l'outil lorsque le joint d'accouplement est retour ou tout autre tuyau qui permet à l'air de déconnecté. N'utilisez pas de clapet de nonfaçon à ce que tout l'air comprimé soit retiré
- Ne placez jamais vos mains ou toute autre d'homme ou des blessures graves. attaché, ce qui pourrait se solder par mon attaches de l'outil. L'outil pourrait éjecter une partie du corps dans la zone d'éjection des
- Ne transportez jamais l'outil en le tenant par le tuyau d'air. Ne tirez jamais sur le tuyau pour causer des dommages à l'outil ou des blessures. tuyau endommagé, fragile ou usé. Cela pourrait l'huile et des bords coupants. Remplacez tout tuyaux éloignés des sources de chaleur, de déplacer l'outil ou un compresseur. Gardez les
- Assumez toujours que l'outil contient des pas un jouet attaches. Votre outil est un instrument de travail
- Gardez toujours les autres à une distance se solder par mort d'homme ou des blessures Le déclenchement accidentel de l'outil pourrait d'éjection accidentelle d'attaches. Ne pointez sécuritaire de la zone de travail en cas personnes, qu'il contienne ou non des attaches jamais l'outil vers vous ou vers d'autres

- Ne laissez pas tomber l'outil et ne le lancez d'éviter les blessures graves. fissurée ou brisée et qu'il n'y a pas de fuite d'air vérifiez qu'il ne présente aucune pièce pliée sécuritaire. Si l'outil est tombé ou a été lancé pas. Faire tomber ou lancer l'outil pourrait Cessez d'utiliser l'outil et faites-le réparer afir l'endommager et le rendre inutilisable ou non
- Évitez d'utiliser l'outil lorsque le magasin est vide. Cela entraîne l'usure accélérée de l'outil.
- Nettoyez et vérifiez tous les tuyaux d'air et de le faire pourrait contribuer à réduire raccords avant de connecter l'outil à une performance ou la durabilité de l'outil. tuyau ou raccord endommagé ou usé. Négliger source d'alimentation en air. Remplacez tout
- ne fonctionne pas correctement. N'utilisez pas l'outil s'il a une fuite d'air ou s'il
- N'utilisez pas l'outil si aucune étiquette d'avertissement lisible n'y est apposée.
- Ne portez jamais l'outil par lex tuyays d'air.

ENTRETIEN DE L'OUTIL

- N'utilisez que des accessoires recommandés par le fabricant pour votre modèle d'outil.
- L'utilisation de pièces non autorisées ou le non-respect des instructions d'entretien pourrait causer un risque de blessure.
- N'utilisez que les lubrifiants fournis avec l'outil ou précisés par le fabricant.
- L'outil ne doit être réparé que par du personnel qualifié

27-Fi

UTILISATION

- N'enfoncez pas d'attaches près du bord de la pièce. La pièce risque de se fendre, de l'opérateur ou une autre personne. faire ricocher l'attache et de blessei
- Ne déplacez pas l'outil avec le doigt sur la différentes méthodes de déclenchement. déclenchement accidentel. Le choix de la détente. Cela pourrait causer un Consultez le manuel pour connaître les méthode de déclenchement est important
- Dans le cadre d'une utilisation normale, blessures graves d'empecher le recul en retenant l'outil contre mise en garde pourrait entraîner des faire le travail. Ne pas tenir compte de cette Tenez fermement la poignée et laissez l'outil causer l'éjection d'une seconde attache l'ouvrage. La restriction du recul pourrait fonction normale de l'outil. Ne tentez pas avoir enfoncé une attache. C'est une l'outil aura du recul immédiatement après
- N'enfoncez pas d'attaches sur d'autres attaches et provoquer des blessures. aigu. Ceci pourrait causer le ricochet des attaches ou avec l'outil à un angle trop
- N'actionnez pas l'outil à moins de vouloir enfoncer une attache dans la pièce
- Utilisez toujours l'outil avec précaution : Respectez votre outil en tant qu'instrument de
- Évitez de jouer avec.
- N'appuyez jamais sur la détente à moins que l'embout ne soit dirigé vers l'ouvrage
- Gardez les autres à une distance sécuritaire de l'outil lorsque vous l'utilisez. Une activatior accidentelle pourrait se produire et entrainer

ALIMENTATION EN AIR ET CONNEXIONS

 Le connecteur de l'outil ne doit pas chargé d'air après avoir été débranché et retenir la pression lorsque l'alimentation d'air, pouvant ainsi entraîner des être en mesure d'enfoncer une attache en air est déconnectée. Si un mauvais blessures même après le débranchement du tuyau raccord est utilisé, l'outil pourrait demeurer

- par mort d'homme ou des blessures graves. et contrôlé. L'utilisation d'un gaz réactif combustibles comme source d'énergie notamment l'oxygène et les gaz N'utilisez aucun type de gaz réactifs plutôt que d'air comprimé pourrait causer N'utilisez que de l'air comprimé filtré, lubrifié l'explosion de l'outil qui pourrait se solder
- contrôlée afin de limiter la pression d'ali en air comprimé dont la pression est N'utilisez qu'une source d'alimentation mort d'homme ou des blessures graves. pourrait exploser, ce qui pourrait entraîner l'outil ne doit pas excéder 1379 kPa. L'outil excéder 793 kPa. Dans l'éventualité d'une de l'outil. La pression contrôlée ne doit pas défaillance du régulateur, la pression de
- d'alimentation en air : Déconnectez toujours la source
- Avant de procéder au déchargement ou de faire des ajustements.
- Lorsque vous entretenez l'outil
- Lorsquevous libérez des attaches coincées
- Lorsque vous touchez le palpeur de sécurité.
- Lorsque vous transportez l'outil d'une aire de Lorsque l'outil n'est pas utilisé
- travail à une autre.

risques de blessure Ces précautions permettent de réduire les

CHARGEMENT DE L'OUTII

- Ne chargez pas d'attaches dans l'outil lorsque l'une des commandes est
- d'éjection des attaches de l'outil. autre partie du corps dans la Ne placez jamais vos mains ou toute zone
- Ne pointez jamais l'outil vers quiconque.
- N'appuyez pas sur la détente ni sur la pièce à travailler puisque cela pourrait causer des blessures. causer une activation accidentelle et

AVERTISSEMENT:

ce manuel ne couvrent pas toutes les dont il est question précèdemment dans de prudence impératif de faire preuve de jugement et conditions et les situations possibles. L'utilisateur doit comprendre qu'il est Les mises en garde et les précautions

DÉBALLAGE

- Cet outil a été expédié entièrement assemble.
- Retirez soigneusement l'outil et accessoires de la boîte. es
- Inspectez attentivement l'outil pour vous survenu pendant l'expédition. assurer qu'aucun bris ou dommage n'est
- Ne jetez pas l'emballage tant que vous et que vous ne l'avez pas utilisé de façon n'avez pas inspecté attentivement l'outil
- En cas de pièces manquantes endommagées, veuillez composer le 1-888-669-5672. 9

A AVERTISSEMENT:

blessures graves. pas l'outil avant de les avoir remplacées. En ca de pièces manquantes, n'utilisez Tout manquement peut entraîner des

CARACTERISTIQUES

attaches par minute à 621kPa **EXIGE**: 0,364m3/min avec 100 ADMISSION D'AIR: 6,3 mm (1/4 po) NPT

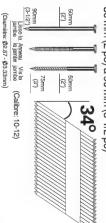
90 attaches de calibre 10-12 CAPACITÉ DU MAGASIN :

POIDS: 3,9 kgs

PLAGE DE PRESSION: 483 - 793 kPa PRESSION MAXIMALE: 793 kPa

TAILLE DE LA BROCHE :

50 mm (2 po) à 90 mm (3-1/2 po)



découpée 34 degrés. génériques de cloueus à charpente à clous à tête Compatible avec toutes les clous droits

A AVERTISSEMENT:

n'est pas recommandée avec cet outil blessures graves. dangereuse pouvant entraîner des abusive et risque de créer une situation considérée comme une utilisation Toute altération ou modification est créer des accessoires dont l'utilisation Ne tentez pas de modifier cet outil ou de

CARACTERISTIQUES

- EVENT RÉGLABLE À 360 d'échappement loin des visage Permet à l'utilisateur de diriger l'air
- CONCEPTION SANS HUILE
- Exige moins d'entretien.
- LAME D'ENTRAÎNEMENT UNE PIÈCE
- CYLINDRE ET MAGASIN FAITS Pour augmenter la durabilité
- Accroît la durée utile. D'ALUMINIUM ANODISÉ
- POIGNÉE À PRISE CONFORTABLE Pour plus de confort et de contrôle.
- CORPS EN MAGNÉSIUM
- prolongée Outil léger, excellent pour une utilisation
- FILTRE À AIR
- débris de façon à accroître la durée utile Garde les composantes internes à l'abri des
- **GACHETTE A DEUX MODES**
- sequence. Permet un déclenchement unique 2 par
- PROFONDEUR RÉGLABLE

applications. La profondeur est facile à ajuster aux différentes

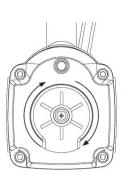
DEBLOCAGE RAPIDE

- Accès facile dans l'éventualité d'un blocage
- CONTACT DE SÉCURITÉ ANTIMARQUES Elimine les dommages causés aux surfaces de

UTILISATION

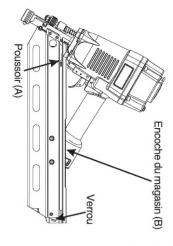
RÉGLAGE DE L'ÉVENT

dans la direction désirée permet de diriger l'évent au besoin. Pour ajuster L'évent réglable sur le couvercle de l'outil la direction, tournez le couvercle de l'évent



CHARGEMENT DES ATTACHES

- 1. Raccordez l'outil à l'alimentation en air
- Tirez le poussoir (A) vers l'arrière jusqu'à ce vers le bas. (B). Assurez-vous que les clous sont pointés bande de clous dans l'encoche du magasin qu'il dépasse la bande de clous. Insérez la
- Appuyez sur le verrou, puis tirez sur le d'entraïnement. Le poussoir s'immobilisera poussoir et laissez-le glisser vers l'avant afin lorsqu'il touchera l'extrémité de la bande de qu'il conduise les clous jusqu'au mécanisme



A AVERTISSEMENT:

chaque séance de travail et avant de le pouvant être causées par attaches afin d'éviter les d'alimentation en air avant de charger les connecté à la source d'alimentation en air. L'outil peut se déclencher lorsqu'il est connecter à la source d'alimentation en le magasin de l'outil est vide au début de involontaire. Assurez-vous toujours que Connectez toujours l'outil à la source un cycle blessures

A AVERTISSEMENT:

N'utilisez que les fixations recommandées de blessure ou de dommages à l'outil. son fabricant peut entraîner des risques conçues expressément pour cet outil par L'utilisation de fixations qui ne sont pas pour une utilisation avec cet outil.

AVERTISSEMENT:

d'autres personnes lorsque vous chargez entraîner des blessures graves les attaches. Tout manquement peut Ne pointez pas l'outil vers vous ou vers

A AVERTISSEMENT:

contact ou la détente est activé. Cela Ne chargez jamais les attaches lorsque le pourrait entraîner de graves blessures.

DÉCHARGEMENT DES ATTACHES

chargement, à l'exception du fait qu'il faut déconnecter la source d'alimentation en air avant de décharger. Le déchargement s'effectue à l'inverse du

A AVERTISSEMENT:

avant de le ranger. Déchargez toujours toutes les attaches

A AVERTISSEMENT:

d'alimentation en air avant Déconnectez toujours la source déchargement. e

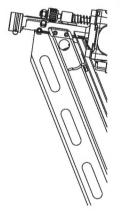
DÉGAGER LES BLOCAGES

inutilisable. Pour retirer une attache coincée, suivez les étapes ci-dessous : de déclenchement de l'outil, rendant celui-ci Parfois, une attache se coince dans le mécanisme

- Débranchez l'outil de l'alimentation en air.
- 2. Retirez les clous de l'outil. Autrement, les clous pourraient être éjectés par le devant de l'outil
- l'irez sur le clou coince pour le sortir de la tête. endommager la lame d'entraînement au besoin. Faites attention de ne pas plier ou pour ce faire, utilisez des pinces ou un tournevis
- Tournez le bouton de sécurité pour le remettre dans la position centrale lorsque vous n'utilisez
- Rechargez les attaches dans l'outil

A AVERTISSEMENT:

avant de décoincer une atache. Assurez-vous que le magasin est vide



A AVERTISSEMENT:

d'alimentation en air chaque fois que vous tout l'air comprimé est expulsé morceau de bois afin de vous assurer que toujours plusieurs fois l'outil dans un déconnecté le tuyau d'air, déclenchez pour le déclencher. Après avoir devrait encore contenir suffisamment d'air déconnecté l'outil du compresseur, l'outil decoincez une attache. Apres avoir Déconnectez l'outil de la source

APPUI ANTIMARQUES

contribue à prévenir les marques et les bosses lorsque vous travaillez des bois moins durs L'appui antimarques fixé à l'embout de l'outil

A AVERTISSEMENT:

replacer l'appui antimarques. Tout d'alimentation en air avant de retirer ou de Déconnectez l'outil de blessures graves. manquement pourrait entraïner des la source

REGLER LA PRESSION D'AIR

de la pièce. dépend de la taille des attaches et du matériau La quantité de pression d'air nécessaire

enfonçant un clou dans le même type matériau que celui utilisé pour le travail Testez la profondeur de l'attache éjectée

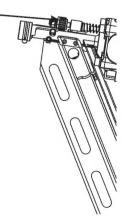
Enfoncez une attache avec la pression réglée d'obtenir des résultats constants. trouver le réglage le plus faible qui permettra entre 621 kPa et 655 kPa. Par la suite, il suffit d'augmenter ou de réduire la pression d'air pour

n'effectuant que des ajustements de la pression II est possible d'obtenir la profondeur voulue en

RÉGLAGE DE LA PROFONDEUR

du côté droit de l'outil le bouton de réglage de la profondeur (C) situé être ajustée. Pour régler la profondeur, utilisez La profondeur de clouage des attaches peut

- Déconnectez l'outil de la source d'alimentation
- Reconnectez l'outil à la source d'alimentation Tournez le bouton de réglage vers la gauche ou la droite pour modifier la profondeur de clouage
- en air. 4. Éjectez un clou après chaque réglage jusqu'à
- l'obtention de la profondeur voulue



Molette de réglage (C)

ATTENTION:

profondeur de clouage sur une pièce dépassez jamais 827 kPa. d'air, puis éjectez une attache. Ne clouage, réglez d'abord la pression Pour déterminer la profondeur de profondeur requise pour l'application. inutilisée afin de déterminer la Il est recommandé de tester la

DÉCLENCHEMENT DE L'OUTIL (EN UTILISANT LA GÂCHETTE RÉGLABLE)

au mode de déclenchement unique par séquence (gâchette noire). La gâchette au mode de déclenchement par contact L'outil est muni d'une gâchette réglable ajustée réglable (orange) peut également être ajustée

MODE DE DÉCLENCHEMENT UNIQUE PAR SEQUENCE

de poser les clous avec plus de précision. Le déclenchement unique par séquence permet

1. Débranchez l'outil de l'alimentation en air.

- Retirez la goupille de la gâchette (D) 2. Retirez le joint torique de la goupille de la gächette (D)
- Mettez la gâchette noire.
 Remettez en place la goi
- Remettez en place la goupille de la gâchette (D) attention de ne pas endommager l'outil lorsque en utilisant un petit marteau, au besoin. Faites vous réinsérez la goupille.
- 6. Remettez le joint torique en place pour fixer la goupille (D).
- Tenez l'outil fermement pour en garder la maîtrise. Placez la tête de l'outil sur la surface de travail.
- Collez l'outil contre la surface de travail pour activer le mécanisme de déclenchement
- 9 Serrez la gâchette pour enfoncer un clou.

MODE DE DÉCLENCHEMENT PAR CONTACT

des clous à répétition très rapidement Le déclenchement par contact permet de placei

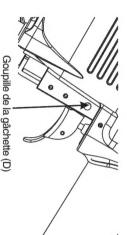
- Débranchez l'outil de l'alimentation en air.
 Retirez le joint torique de la goupille de la
- gâchette (D).

 3. Retirez la goupille de la gâchette (D).

 4. Mettez la gâchette orange en place.

 5. Remettez en place la goupille de la gâchette (D)
- 6. Remettez le joint torique en place pour fixer la en utilisant un petit marteau, au besoin.
- goupille (D).
 7. Tenez l'outil fermement pour en garder la de travail maîtrise. Placez la tête de l'outil sur la surface
- Appuyez sur la gâchette et tenez-la enfoncée, contact et enfoncez un clou activer le mécanisme de déclenchement par collez l'outil contre la surface de travail pour

surface de la pièce et en appuyant sur la gâchette. également s'utiliser en appliquant le contact sur la En mode de déclenchement par contact, l'outil peut



AVERTISSEMENT:

l'outil faire le travail. Le non-respect de cet avertissement pourrait entraîner de d'empêcher le recul en retenant l'outil subira une force de recul immédiatement graves blessures. contre la surface de travail. Ne pas fonction normale de l'outil. Ne tentez pas après l'insertion d'un clou. Il s'agit d'une Durant son utilisation normale, l'outil permettre le recul pourrait entraîneı Tenez fermement la poignée et laissez 'insertion d'un deuxième clou par l'outil.

MODÈLE: PFR3490

ENTRETIEN

A AVERTISSEMENT:

entretien ou qu'un nettoyage est effectué : Chaque fois qu'une inspection, qu'un

- Déconnectez l'outil de la source
- d'alimentation en air.

Videz complètement le magasin.

ANTIPOUSSIÈRES

sur le connecteur a air. Chaque outil est dote d'un couvercle antipoussières

connecteur à air lorsque vous n'utilisez pas l'outil. Placez le couvercle antipoussières sur le

LUBRIFICATION

une longue période d'utilisation, une lubrification est performance. L'huile pour les cloueuses toutefois nécessaire pour une meilleure pas besoin d'être lubrifié quotidiennement. Après La conception unique de l'outil fait en sorte qu'il n'a fonctionnement de l'outil et des réparations plus de l'outil, ce qui entraînera un mauvais garnitures d'étanchéité et des tampons à l'intérieu lubrifiants causeront une usure accélérée des pas d'huile détergente ou d'additifs puisque ces tuyau d'air et lubrifiera les pièces internes. N'utilisez pneumatiques doit être ajoutée par la connexion du

ATTENTION:

precises. Ne lubrifiez l'outil qu'avec les lubrifiants

NETTOYAGE

pièces de plastique. Évitez d'utiliser des solvants pour nettoyer

solvants commerciaux. endommagés par l'emploi des différents types de La plupart des plastiques risquent d'être

Utilisez un chiffon propre pour retirer la saleté, la poussière, l'huile, la graisse, etc.

A AVERTISSEMENT:

produits chimiques peuvent endommager et autres ne peuvent en aucun cas entrer en à base de pétrole, les huiles de pénétration causer des blessures graves. affaiblir ou détruire le plastique et ains contact avec les pièces de plastique. Les Le liquide de freins, l'essence, les produits

FONCTIONNEMENT PAR TEMPS FROID

fonctionnement de l'outil. Nous recommandons guise de lubrifiant par temps froid (éthylèneglycol) pour outil pneumatique d'utiliser un lubrifiant ou un antigel permanent dans le tuyau d'air peut geler et nuire Par gel ou température proche du gel, l'humidité au

AVERTISSEMENT:

de commande et les mécanismes de ou la formation de glace sur les valves Ne rangez pas les outils dans un environnement froid afin d'éviter le gel l'outil, ce qui pourrait entraîner une

RACCORD RECOMMANDÉ

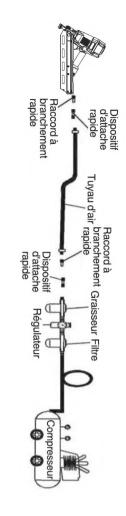
- Le compresseur doit être en mesure Le compresseur doit être en mesure de maintenir une pression minimale de 483 kPa puissance et un déclenchement irrégulier. alimentation en air pourrait causer une perte de lorsque l'outil est utilisé. Une mauvaise
- Un réservoir d'huile peut être utilisé pour d'encrasser les pièces internes de l'outil. liquides et solides susceptibles de corroder ou filtre peut être utilisé pour retirer les impuretés permettre la circulation d'huile dans l'outil. Un
- Utilisez toujours des tuyaux d'alimentation en est plus élver. Utilisez un tuyau d'air de 9,53 sur le tuyau d'air. pi), et utilisez 9,53mm (3/8 po) raccord rapide source d'alimentation afin d'éviter une air avec une pression d'air minimale mm (3/8 po) pouvant aller jusqu'à 15,24 m (50 défaillance du régulateur. Ou 10,34 bar, Lequel équivalente ou supérieure à la pression de la
- Utilisez un régulateur de pression sur le fonctionnement de l'outil entre 483 kPa et 827 est nécessaire pour contrôler la pression de de 0 psi à 862 kPa. Un régulateur de pression compresseur d'une pression de fonctionnement

ATTENTION:

de maintenir une pression minimale de 483 kPa lorsque l'outil est utilisé. Une mauvaise alimentation en air pourrait causer une perte de irrégulier. puissance et un déclenchement Le compresseur doit être en mesure

A AVERTISSEMENT:

kPa. L'outil pourrait exploser, ce qui compresseur pouvant dépasser 1239 pourrait entraîner des blessures Ne connectez pas l'outil sur un



DÉPANNAGE

A AVERTISSEMENT:

par du personnel qualifié ou un centre de service autorisé. entraîner des blessures graves. Les réparations et les remplacements doivent être effectués Cessez immédiatement d'utiliser l'outil si l'un des problèmes suivants survient. Cela pourrait

MODÈLE: PFR3490

_							
	Des attaches sont coincées dans l'outil.	L'outil fonctionne au ralenti ou subit une perte de puissance.	L'outil saute des attaches.	Fuite d'air entre le boîtier et le couvercle.	Fuite d'air entre le boîtier et l'embout.	Fuite d'air au niveau de la soupape de détente.	PROBLÈME
	1.Le guide de la lame d'entraînement est usé. 2.Les attaches ne sont pas de la bonne taille. 3.Les attaches sont pliées. 4.Les vis du magasin ou de l'embout sont desserrées. 5.La lame d'entraînement est endommagée.	1.L'outil n'est pas suffisamment lubrifié. 2.Le ressort du couvercle du cylindre est brisé. 3.L'orifice d'échappement du couvercle est bloqué.	1. Tampon endommagé. 2. Saleté dans le nez protecteur. 3. De la saleté ou un bris empêche les attaches ou le poussoir de se déplacer librement dans le magasin. 4. Ressort du poussoir endommagé. 5. Alimentation en air inadéquate. 6. Joint torique du piston usé ou lubrification insuffisante. 7. Joints toriques de la soupape de détente endommagés. 8. Fuites d'air. 9. Fuite du capuchon d'étanchéité.	1.Vis desserrées. 2.Garniture endommagée.	 Vis desserrées dans le boîtier. Joints toriques endommagés. Tampons endommagés. 	Les joints toriques du boîtier de la soupape de détente sont endommagés.	CAUSE POSSIBLE
	1.Remplacez le guide. 2.N'utilisez que les attaches recommandées. 3.Remplacez par des attaches non endommagées. 4.Resserrez les vis. 5.Remplacez la lame d'entraînement.	1.Lubrifiez la cloueuse. 2.Remplacez le ressort. 3.Remplacez les pièces internes endommagées.	1.Remplacez le tampon. 2.Nettoyez le canal de la lame d'entraînement. 3 Nettoyez le magasin. 4.Remplacez le ressort. 5.Vérifiez le raccord, le tuyau ou le compresseur. 6.Remplacez et lubrifiez les joints toriques. 7.Remplacez les joints toriques. 8.Resserrez les vis et les raccords. 9.Remplacez la garmiture.	Remplacez les joints toriques. Remplacez le tampon.	1.Resserrez les vis. 2.Remplacez les joints toriques. 3.Remplacez le tampon.	Remplacez les joints toriques. Vérifiez le fonctionnement de l'élément de contact avec l'ouvrage.	MESURES À PRENDRE

AVERTISSEMENT:

questions, composez le http://www.freemantools.com N'utilisez que des pièces autorisées par Freeman pour la réparation. Si vous avez des questions, composez le 1-888-669-5672 ou allez sur notre site Web au.

PIECES D'USURE

http://www.freemantools.com Des pièces de rechange peuvent être commandées sur notre site Web :

MODÈLE: PFR3490 | TREEMAN

FREEMAN

GARANTIES DES PRODUITS PGP INC.

Garantie limitée professionnelle de sept ans

La garantie des cloueuses Freeman est exclusivement offerte à l'acheteur initial du produit pour une durée de sept (7) ans à compter de la date d'achat originale. Prime Global Products, Inc. (PGP Inc.) garantit expressément que la cloueuse Freeman ne présentera aucun défaut de matériaux ou de fabrication, sous réserve des exceptions et des limitations contenues dans les présentes.

Garantie limitée professionnelle de 90 jours

La garantie des lames d'entraînement, des butoirs, des joints toriques, des pistons, des bagues de piston et des garnitures de piston de PGP Inc. (les « pièces d'usure Freeman » qui, avec les cloueuses Freeman, forment le « produit Freeman ») est exclusivement offerte à l'acheteur initial des pièces d'usure Freeman pour une durée de quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat originale et couvre les défauts de matériaux ou de fabrication.

PGP Inc. choisira, à sa discrétion, de réparer ou de remplacer ou offrirons le remboursement complet les produits Freeman présentant un défaut de matériaux ou de fabrication. L'acheteur initial devra retourner le produit Freeman en entier, port payé et dûment assuré, accompagné d'une preuve d'achat, à PGP Inc. ou à n'importe lequel de ses centres de service autorisés. Outre les exigences liées à l'affranchissement et à l'assurance, l'acheteur n'engagera aucuns frais pour les réparations couvertes par cette garantie.

Ces garanties ne s'appliquent pas aux défauts de matériaux ou de fabrication et aux dommages découlant de réparations ou de modifications effectuées ou tentées par un tiers, ou d'une utilisation non autorisée de pièces non conformes. Elles ne s'appliquent pas non plus si les dommages sont dus à l'usure normale, à un usage abusif, à un entretien inadéquat, à une négligence ou à un accident, ou s'ils ont été causés par l'utilisation du produit Freeman après une défaillance partielle ou avec des accessoires inappropriés.

Le produit Freeman est conçu pour une utilisation par des individus; il ne convient pas à une utilisation sur une chaîne de montage ou une chaîne de production, ni pour toute autre application commerciale. Ces garanties ne couvrent pas une telle utilisation commerciale, car celle-ci constituerait un usage abusif du produit Freeman.

AUCUNE GARANTIE AUTRE QUE LA GARANTIE CI-DESSUS, QU'ELLE SOIT VERBALE OU ÉCRITE, EXPRESSE OU IMPLICITE, N'EST ACCORDÉE POUR CE PRODUIT FREEMAN. PGP INC. DÉCLINE TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'ADÉQUATION À UN USAGE OU UN BUT PARTICULIER, DE MÊME QUE TOUTE AUTRE GARANTIE. PGP INC. NE SAURAIT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUE RESPONSABLE DES DOMMAGES ACCESSOIRES, SPÉCIAUX, CONSÉCUTIFS OU PUNITIFS, NI DES COÛTS, HONORAIRES D'AVOCAT, DÉPENSES, PERTES OU DÉLAIS PRÉTENDUMENT CAUSÉS PAR DES DOMMAGES, DÉFAILLANCES OU DÉFAUTS DE TOUT PRODUIT, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, TOUTE RÉCLAMATION POUR DES PERTES DE PROFITS.

Aucune autre garantie expresse ou implicite n'est consentie pour le produit Freeman. Aucun employé, agent, détaillant ou autre n'est autorisé à modifier les termes de ces garanties ou à en étendre ou en réduire la portée, ni à offrir toute autre garantie au nom de PGP Inc. Ces garanties limitées expresses contiennent l'intégralité de l'entente relative aux garanties expresses et implicites liées au produit Freeman. Aucune inscription ni aucun libellé du bon de commande ou de tout autre document ne saurait être interprété comme un ajout ou une modification des garanties de PGP Inc. pour le produit Freeman.

MODÈLE: PFR3490

Toute question liée à la vente ou à l'utilisation du produit Freeman faisant l'objet de ces garanties limitées ou à l'interprétation et à l'application des termes de ces garanties limitées sera soumise aux lois de l'État de Géorgie. Tout différend découlant de la vente ou de l'utilisation du produit Freeman faisant l'objet de ces garanties limitées sera soumis au comté de Cherokee, en Géorgie. L'achat ou l'utilisation du produit Freeman vous assujetit aux avantages et aux limitations stipulés par ces garanties limitées. Par conséquent, toute assignation, tout jugement ou toute autre imposition provenant du tribunal d'une juridiction, d'un comté, d'une paroisse, d'un État, d'une province ou d'un pays autre que l'autorité mentionnée ci-dessus sera nul et inexécutable.

Certains États ou certaines provinces ne permettent pas de limitations quant à la durée des garanties implicites, de sorte que les limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous. Certains États ou certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou consécutifs, de sorte que les limitations ou les exclusions mentionnées ci-dessus peuvent ne pas s'appliquer à vous.

Si un terme ou une limitation contenu dans cette garantie limitée est jugé inexécutable en vertu de la loi, ce terme sera disjoint des autres parties des garanties limitées, qui elles demeureront en vigueur.

CES GARANTIES SONT SUJETTES À DES CHANGEMENTS SANS PRÉAVIS.

38-Fr